

# España está amenazada por un déficit de mil millones de pesetas en el año 1934

**declara el diputado Chapaprieta.**—**Las erogaciones aumentan en proporción muy superior a los ingresos. El comercio detenido por la incertidumbre comercial.—Es preciso hacer economías**

WASHINGTON, D. C., marzo 20. (P.)—El diputado Chapaprieta, en un discurso pronunciado en el Congreso, declaró que España está amenazada por un déficit de mil millones de pesetas en el año 1934. El comercio detenido por la incertidumbre comercial, dijo, es una causa importante de este déficit. Es preciso hacer economías en todas las ramas de la actividad económica.

**ABOGADOS MEJICANOS DE AQUÍ IMPLICADOS EN LA TRAMITACIÓN DE DIVORCIOS FALSOS**

**El consulado general de los Estados Unidos en Méjico descubre que la mayoría de los certificados de divorcio expedidos últimamente en Morelos son espurios.**

WASHINGTON, D. C., marzo 20. (P.)—El consulado general de los Estados Unidos en Méjico, informó hoy al Departamento de Estado que una investigación practicada en torno a los divorcios en Méjico, revelaba que más de una tercera parte de los documentos que se desahucian en los tribunales, de acuerdo con los supuestos hechos, eran absolutamente espurios.

**El movimiento amenaza afectar a todas las industrias grandes y pequeñas**

El movimiento amenaza afectar a todas las industrias grandes y pequeñas. Los sindicatos de trabajadores se están organizando en todas partes, desde las grandes fábricas hasta las pequeñas empresas familiares. Esto crea una gran incertidumbre en el mercado laboral y afecta a la producción y al comercio.

**El gobierno entabla demanda contra la Weirton Steel Co.**

**Se presenta el proceso ante la Corte Federal del Estado de Delaware**

WASHINGTON, marzo 20. (P.)—El gobierno federal entabla hoy una demanda contra la Weirton Steel Co. por violación de la ley nacional de recuperación y el código de competencia para las industrias del hierro y del acero. El proceso se presentará ante la Corte Federal del Estado de Delaware.

**El secretario del Tesoro Martínez Sáenz salió ayer apresuradamente para la Habana.—El banco de Importación y Exportación definitivamente establecido.**

WASHINGTON, marzo 20. (P.)—El secretario del Tesoro, Martínez Sáenz, salió ayer apresuradamente para la Habana. Se ha establecido definitivamente el banco de Importación y Exportación, lo que facilitará las transacciones comerciales entre los Estados Unidos y el extranjero.

**CON CHAMPAGNE SE HA CELEBRADO LA MUERTE DE GÓMEZ EN TRINIDAD**

**Los revoltosos venezolanos de Puerto España reciben con entusiasmo la nueva**

PUERTO ESPAÑA, Trinidad, marzo 20. (P.)—El día de hoy se celebró la muerte de Gómez en Trinidad. Los revoltosos venezolanos de Puerto España recibieron con entusiasmo la noticia de la caída del dictador.

**El presidente Roosevelt toma cartas en la disputa obrera que amenaza envolver al país**

El presidente Roosevelt toma cartas en la disputa obrera que amenaza envolver al país. El presidente se ha comprometido a mediar entre los sindicatos y los empresarios para resolver los conflictos laborales.

**El descontento de los obreros afecta a toda la nación**

El descontento de los obreros afecta a toda la nación. Los trabajadores exigen mejores condiciones laborales, salarios más altos y reconocimiento de sus sindicatos.

**El movimiento amenaza afectar a todas las industrias grandes y pequeñas**

El movimiento amenaza afectar a todas las industrias grandes y pequeñas. La huelga general podría paralizar la economía del país.

**El gobierno entabla demanda contra la Weirton Steel Co.**

El gobierno entabla demanda contra la Weirton Steel Co. por violación de la ley nacional de recuperación y el código de competencia para las industrias del hierro y del acero.

**El secretario del Tesoro Martínez Sáenz salió ayer apresuradamente para la Habana.**

El secretario del Tesoro, Martínez Sáenz, salió ayer apresuradamente para la Habana para tratar asuntos relacionados con el comercio exterior.

**CON CHAMPAGNE SE HA CELEBRADO LA MUERTE DE GÓMEZ EN TRINIDAD**

CON CHAMPAGNE SE HA CELEBRADO LA MUERTE DE GÓMEZ EN TRINIDAD. Los revolucionarios celebran la caída del dictador con fiestas y banquetes.

# Horrible matanza de trabajadores por una tribu india en la selva brasileña

**RIO DE JANEIRO, marzo 20.**—El diario local "A Noite", en un despacho recibido de Manaus, decía hoy que una partida de indios janiparas se acercó a un campamento de trabajadores próximo a la aldea de Curiahu, donde, haciéndose pasar por amigos de ellos, dirigieron a un grupo de seis trabajadores hasta un punto remoto, donde los asesinaron salvajemente con sus rústicas flechas.

**Ignacio Cuevas tomó su propia defensa ayer por el asesinato de un policía aquí**

**Un testigo ocular de los hechos, un niño de 14 años, sorprende a la defensa. — El Fiscal afirma que "el crimen fué premeditado." — Mrs. Cuevas por el esposo**

HISTÓRICO, a punto de desmayarse, Ignacio Cuevas, cubano, tomó la silla de los acusados en su propia defensa al atardecer de ayer en el proceso que se sigue en su contra por el asesinato del policía Joseph Misichia. Su voz entrecortada por los sollozos, Cuevas narró como su esposa, Helen Lewers Cuevas, le había confesado sus relaciones clandestinas con el agente de seguridad, a quien mató el día 23 de enero del corriente año en Astoria, Oregón.

**El movimiento amenaza afectar a todas las industrias grandes y pequeñas**

El movimiento amenaza afectar a todas las industrias grandes y pequeñas. La huelga general podría paralizar la economía del país.

**El gobierno entabla demanda contra la Weirton Steel Co.**

El gobierno entabla demanda contra la Weirton Steel Co. por violación de la ley nacional de recuperación y el código de competencia para las industrias del hierro y del acero.

**El secretario del Tesoro Martínez Sáenz salió ayer apresuradamente para la Habana.**

El secretario del Tesoro, Martínez Sáenz, salió ayer apresuradamente para la Habana para tratar asuntos relacionados con el comercio exterior.

**CON CHAMPAGNE SE HA CELEBRADO LA MUERTE DE GÓMEZ EN TRINIDAD**

CON CHAMPAGNE SE HA CELEBRADO LA MUERTE DE GÓMEZ EN TRINIDAD. Los revolucionarios celebran la caída del dictador con fiestas y banquetes.

**El presidente Roosevelt toma cartas en la disputa obrera que amenaza envolver al país**

El presidente Roosevelt toma cartas en la disputa obrera que amenaza envolver al país. El presidente se ha comprometido a mediar entre los sindicatos y los empresarios para resolver los conflictos laborales.

**El descontento de los obreros afecta a toda la nación**

El descontento de los obreros afecta a toda la nación. Los trabajadores exigen mejores condiciones laborales, salarios más altos y reconocimiento de sus sindicatos.

**El movimiento amenaza afectar a todas las industrias grandes y pequeñas**

El movimiento amenaza afectar a todas las industrias grandes y pequeñas. La huelga general podría paralizar la economía del país.

**El gobierno entabla demanda contra la Weirton Steel Co.**

El gobierno entabla demanda contra la Weirton Steel Co. por violación de la ley nacional de recuperación y el código de competencia para las industrias del hierro y del acero.

**El secretario del Tesoro Martínez Sáenz salió ayer apresuradamente para la Habana.**

El secretario del Tesoro, Martínez Sáenz, salió ayer apresuradamente para la Habana para tratar asuntos relacionados con el comercio exterior.

**CON CHAMPAGNE SE HA CELEBRADO LA MUERTE DE GÓMEZ EN TRINIDAD**

CON CHAMPAGNE SE HA CELEBRADO LA MUERTE DE GÓMEZ EN TRINIDAD. Los revolucionarios celebran la caída del dictador con fiestas y banquetes.

# El presidente Roosevelt toma cartas en la disputa obrera que amenaza envolver al país

**El descontento de los obreros afecta a toda la nación**

El descontento de los obreros afecta a toda la nación. Los trabajadores exigen mejores condiciones laborales, salarios más altos y reconocimiento de sus sindicatos.

**El movimiento amenaza afectar a todas las industrias grandes y pequeñas**

El movimiento amenaza afectar a todas las industrias grandes y pequeñas. La huelga general podría paralizar la economía del país.

**El gobierno entabla demanda contra la Weirton Steel Co.**

El gobierno entabla demanda contra la Weirton Steel Co. por violación de la ley nacional de recuperación y el código de competencia para las industrias del hierro y del acero.

**El secretario del Tesoro Martínez Sáenz salió ayer apresuradamente para la Habana.**

El secretario del Tesoro, Martínez Sáenz, salió ayer apresuradamente para la Habana para tratar asuntos relacionados con el comercio exterior.

**CON CHAMPAGNE SE HA CELEBRADO LA MUERTE DE GÓMEZ EN TRINIDAD**

CON CHAMPAGNE SE HA CELEBRADO LA MUERTE DE GÓMEZ EN TRINIDAD. Los revolucionarios celebran la caída del dictador con fiestas y banquetes.

**El presidente Roosevelt toma cartas en la disputa obrera que amenaza envolver al país**

El presidente Roosevelt toma cartas en la disputa obrera que amenaza envolver al país. El presidente se ha comprometido a mediar entre los sindicatos y los empresarios para resolver los conflictos laborales.

**El descontento de los obreros afecta a toda la nación**

El descontento de los obreros afecta a toda la nación. Los trabajadores exigen mejores condiciones laborales, salarios más altos y reconocimiento de sus sindicatos.

**El movimiento amenaza afectar a todas las industrias grandes y pequeñas**

El movimiento amenaza afectar a todas las industrias grandes y pequeñas. La huelga general podría paralizar la economía del país.

**El gobierno entabla demanda contra la Weirton Steel Co.**

El gobierno entabla demanda contra la Weirton Steel Co. por violación de la ley nacional de recuperación y el código de competencia para las industrias del hierro y del acero.

**El secretario del Tesoro Martínez Sáenz salió ayer apresuradamente para la Habana.**

El secretario del Tesoro, Martínez Sáenz, salió ayer apresuradamente para la Habana para tratar asuntos relacionados con el comercio exterior.

**CON CHAMPAGNE SE HA CELEBRADO LA MUERTE DE GÓMEZ EN TRINIDAD**

CON CHAMPAGNE SE HA CELEBRADO LA MUERTE DE GÓMEZ EN TRINIDAD. Los revolucionarios celebran la caída del dictador con fiestas y banquetes.

**El presidente Roosevelt toma cartas en la disputa obrera que amenaza envolver al país**

El presidente Roosevelt toma cartas en la disputa obrera que amenaza envolver al país. El presidente se ha comprometido a mediar entre los sindicatos y los empresarios para resolver los conflictos laborales.



## Se formularán graves cargos contra D. M. Domenech como Tesorero de P. Rico

En caso de que el Gobnor. Winship envíe su nombre al Senado.—Ponce se propone ir al boicot contra la compañía de teléfonos.—Instrucción contrata maestros adicionales.—La rehabilitación de la isla.

[SERVICIO AEREO DE "LA PRENSA"]

SAN JUAN, P. R., marzo 20.—De fuentes autorizadas se ha sabido que en caso de que el gobernador Winship remita el nombramiento de don Manuel V. Domenech para un nuevo término en la Tesorería, se le formularán graves cargos por los sectores interesados en combatir su candidatura.

Como bien saben los lectores de acuerdo con las bases del pacto Libre Electoral de la Coalición, la Tesorería corresponde al Partido Socialista. El señor Domenech nunca se avino en su departamento a muchos socialistas que fueron recomendados para formar parte de esa importante rama ejecutiva. El "floor leader" socialista, Senador Bolívar Pagán, arremetió en campaña pública contra el Tesorero formulando cargos de incompetencia administrativa.

El advenimiento del gobernador Winship a Puerto Rico ha revivido la posibilidad de que el señor Domenech sea renombrado para un nuevo término. Esta posibilidad ha suscitado sospechas en el seno de la Coalición, ya que se comentaba con insistencia que algunos miembros de la Unión Republicana, en unión de los liberales podrían sacar airoso la candidatura de Domenech.

(Véase en el consenso publicado ayer por LA PRENSA como algunos republicanos, sobre todo aquellos que representan fuertes intereses, mantienen una actitud de indefinición ante el problema). Indudablemente así el nombre de Domenech es remitido al Senado el ala socialista enfilará sus baterías contra el nombramiento. Últimamente los señores Bolívar Pagán y Echevarría han solicitado diversos informes de Tesorería, sobre puntos que podrían dar margen de acuerdo con el criterio socialista, a fuertes ataques contra las actuaciones administrativas del actual Tesorero, especialmente en lo que respecta a la quiebra de los bancos nativos.

**EL DEPARTAMENTO DE INSTRUCCION HA CONTRATADO MAESTROS ADICIONALES**  
La Administración de Obras Civiles en Puerto Rico aprobó hace algún tiempo un proyecto del Departamento de Instrucción cuyo costo se estima de \$115,000 para la contratación de maestros adicionales que trabajarán durante el resto del año en aquellos campos y poblaciones que a-

trabajan un promedio más alto de niños sin escuela. Salta a la vista la importancia del referido proyecto pues además de resolver temporalmente el problema económico de un considerable número de maestros sin empleo resulta de inestimable ayuda para el Departamento de Instrucción en la lucha que éste sostiene por reducir al mínimo el porcentaje de población analfabeta. El Comisionado de Instrucción ha preparado un programa educacional adaptándolo al corto tiempo que resta del presente año escolar en curso.

(Sigue en la octava página)



# La guerra religiosa de Méjico se agrava ahora en Zacatecas

**Gob. declara al**  
**pero el enemigo**  
**mayor del estado**

**ofrece su apoyo a**  
**guzar para su resur-**  
**gimiento**

**TEJEDISTA IBA A**  
**SER LINCHADO ALLI**  
**indando social por un**  
**caso de bigamia en**  
**Puebla**

**Calderón exclusivo para**  
**LA PRENSA**

**GUERO, D. F., marzo 20.**—  
El estado de Zacatecas, lle-  
gación de que en aque-  
la la guerra religiosa  
venido sufriendo la Repu-  
con intermitencias hace va-  
rios, va a agravarse allí en  
último período electoral.  
otra cosa anuncian las de-  
monstraciones hechas en una ma-  
nifestación pública por el gobernador  
ado, general Matías Ramos,  
nada en ella el ejecutivo local  
nada en forma de extremo  
ismo contra el clero cató-  
lico.

El jefe de la revolución es el  
magisterio del gobierno del es-  
tado, el senador J. Jesús  
y los diputados Urculo  
y Enrique Arana Aguirre,  
que pretenden entrar a for-  
mar el Partido Antireelec-  
tor, y que se arrojan ante  
las de las curules.  
La ocasión para estas manifes-  
taciones del general Ramos fue  
improvisada, celebrado en  
con motivo de la visita del  
gob. de los Estados Unidos.

Compañado de varios dipu-  
tados, el gobernador reco-  
la villa y tuvo elogios para  
las tabernas clandestinas y los cri-  
minales dominantes de nuevo la  
industria de bebidas alcohólicas.  
La Asociación Nacional de Co-  
merciantes de Licores al por Ma-  
yor ha apoyado la opinión expre-  
sada por Mr. Hull, tomando el  
acuerdo de que se solicite del go-  
bierno federal la revisión de dere-  
chos sobre licores, para evitar  
que los contrabandistas trabajen  
al amparo de la ley.

**Free Calles apoyo a Veracruz**  
**Calderón exclusivo para**  
**LA PRENSA**

**GUERO, D. F., marzo 20.**—  
El gobierno federal, al resurgimiento  
de Veracruz, lo que re-  
que grandes esfuerzos por las  
pruebas que ha sufrido y el  
momento que ahora lo paralitiza  
excursión de prominentes  
mexicanos encabezados por su  
el señor Santos Pérez, se  
a Cuernavaca a fin de so-  
la audiencia del general Ca-  
a su finca "Las Palmas".  
Jefe de la Revolución escu-  
dentamente la exposición de  
que afligen a Veracruz,  
someramente por el alcalde  
autorizada por el presidente de  
Junta Nacional de Comercio,  
Juan Palavicini.  
El general Calles contestó así a  
los señalamientos:

Se halla en la mejor disposi-  
ción para ayudar al puerto de Ver-  
acruz, todo aquello que lo bene-  
ficien tengo conocimiento de  
abores que están realizando  
autoridades civiles y militares  
promover su resurgimiento;  
sobre todo, el empeño re-  
surgimiento del alcalde Santos  
Pérez.

Los veracruzanos quienes  
saría y esencialmente deben  
ellos mismos, su me-  
que renazcan vigorosamente  
intereses generales; pero en  
tarea me tendrán siempre a  
lado para ayudarlos en todas  
formas que me fuere posible.  
Mezco que trabajaré por que  
Veracruz donde se establezca  
las bases navales y también  
se construya allí un di-  
que. Además, acepto la invitación  
que hace el alcalde para visitar  
Veracruz en el mes de junio, don-  
dará una temporada de veín-  
ta días.

**Tejedista a punto del lincha-**  
**miento**  
**Calderón exclusivo para**  
**LA PRENSA**

**GUERO, D. F., marzo 20.**—  
La campaña de propaganda del co-  
Adalberto Tejeda y sus  
nantes por el estado de Ve-  
acruz, está siendo señalada por  
los incidentes.  
Los Tuxtla, población de  
estado, prodijó una verda-  
zafarrancho a la llegada del  
y sus acompañantes,  
el líder tejedista Rogelio  
García, administrador de Ren-  
de este lugar, inició, en un  
una serie de ataques al  
pueblo en masa man-  
de García y le obligó a su-  
su peroración.  
El jefe de la multitud se ma-  
principalmente contra el  
Antonio García. Inten-  
linchamientos, cosa que fué evi-  
tada por los esfuerzos de las  
fuerzas federales, que después de  
(sigue en la sexta página)

## SE PIDE AL CONGRESO LA REDUCCIÓN DE LOS DERECHOS AL WHISKEY

Mr. William E. Hull, gerente general y vicepresidente de la casa Hiram Walker & Sons, Inc., de Peoria, Ill., declaró en la reciente Exposición de Vinos y Li-



Mr. William E. Hull

cores de Chicago que el gobierno federal debería cooperar con la industria en una campaña decisiva contra los contrabandistas, mediante la reducción de derechos de aduanas impuestos sobre los whiskies canadienses añejos.

"En el Canadá—dijo—hay disponibles 30,000,000 de galones de whiskies viejos mientras que en los Estados Unidos no hay más que 1,000,000 de galones. Si pudiéramos importar whiskies del Canadá pagando \$2.50 de derechos por galón, en vez de \$5.00, podríamos usar el doble de lo que ahora se importa para mezclarlo."

"La única manera de hacer frente al contrabandista es mediante una competencia que haga desaparecer sus ganancias. Un whisky mezclado que tuviera el doble del artículo añejo y se vendiera al mismo precio que ahora, nos permitiría establecer esa competencia."

"Si no nos permiten adquirir buenos licores a precios módicos, la gente volverá a beber ginebra hecha en la tina, se restablecerán las tabernas clandestinas y los criminales dominarán de nuevo la industria de bebidas alcohólicas."

**España amenazada por un déficit de mil millones de pesetas en el año 1934**

(Continuación de la primera página)  
Presidente de la República para felicitarle por ser hoy su onomástico.

Los socialistas estudian el desempleo

**MADRID, marzo 20. (P.)**—La minoría socialista ha nombrado una Comisión integrada por los señores de los Ríos, Besteiro y Anastasio de García, encargada de estudiar las condiciones del desempleo.

**Siguen reacios los patronos**

**MADRID, marzo 20. (P.)**—Los patronos del ramo de construcción han declarado que aunque reanuden sus obras, la cantidad que reciban los obreros por las 44 horas de trabajo deberá ser determinada por el comité ejecutivo de la Asociación de Patronos, en una reunión que celebran al efecto en breve. Varios patronos de poca importancia fueron detenidos y después puestos en libertad cuando firmaron la fórmula propuesta por el gobierno.

**Solución de la huelga de Barcelona**

**BARCELONA, marzo 20. (P.)**—Los representantes de empleados y de patronos de las compañías de gas y electricidad han aceptado la fórmula ofrecida por el gobierno y probablemente se reanudarán el trabajo esta tarde cuando aprueben su decisión las asambleas de patronos y obreros.

**No amaina aún la borrasca**

**SAN SEBASTIAN, marzo 20. (P.)**—El vendaval sigue azotando estas costas, sin que haya ocurrido ninguna desgracia. Las autoridades marítimas de Gijón ordenaron a la tripulación que hundiera el pequeño barco de carga "Mina", que habiendo perdido el timón ponía en peligro la navegación en el puerto.

**Propaganda de los sombrereros de Sevilla**

**SEVILLA, marzo 20. (P.)**—Los sombrereros de esta ciudad han distribuido una proclama explicando que los miles de personas que andan ahora destocadas ponen en peligro su salud y declarando que la costumbre de ir sin sombrero causa resfriados, dolores de nuca y de oídos, así como infecciones en las cavidades craneales y en la garganta.

**UNA BUENA DENTADURA es importante para la salud.** Con-  
sulte un dentista de confianza, como los que se anuncian en LA PRENSA.

## Ladrón temerario que da un atraco en pleno Times Sq.

**Sin preocuparse de la multitud comete un robo en la Droguería de Walgreen**

Poco después de la medianoche de ayer un individuo logró escapar por entre la multitud que a esa hora transita por Broadway y Times Square, atravesando por la droguería de Walgreen, donde de camino dió un atraco, y desapareciendo en la estación del subterráneo.

Todo el mundo sabe que dicha sección de la ciudad es la más concurrida, pero el ladrón no se preocupó ni poco ni mucho del gentío. Se caló el sombrero hasta las pobladas cejas y se deslizo hasta la ventanilla del cajero, introduciendo por ella una nota que entregó al empleado de guardia, James Maher, y advirtiéndole al mismo tiempo que se estuviera quieto y leyera su mensaje. Mientras tanto ocultaba una mano amenazadora debajo de la chaqueta.

**Se lleva \$48.00 de la caja**

La nota decía: "Si no quiere que le haga daño, no levante las manos. Deme el dinero que tenga en billetes de \$5.00, \$10.00 y \$20.00."

Maher, sin atreverse a chistar, sacó del cajón \$48.00 que era todo lo que había, pues hacía unos momentos se habían guardado en la caja fuerte varios cientos de dólares.

El ladrón dobló los billetes con cuidado, sin dejar de vigilar a Maher, y se marchó tranquilamente hacia la puerta del establecimiento que da a la calle 42. Una vez en la calle, torció por la Séptima Avenida siguiendo por la entrada del subterráneo que está en el mismo edificio.

El cajero, así como varios de los empleados y algunos clientes, emprendieron la persecución del bandido. A ellos se unió el policía Ray Dorrietto y todos ellos entraron corriendo en la estación. El público, al ver que el fugitivo saltaba el torniquete, salió corriendo detrás de él para detenerlo.

**Se guarda con el revólver**

El ladrón corrió hacia la sección del tren de cruce, volviéndose de pronto y amenazando a sus perseguidores con un revólver.

"Al que se mueva, lo atravieso", dijo.

Por un momento la amenaza surtió efecto y el criminal se aprovechó para saltar una valla a la antigua vía que conectaba antes el tren de cruce con la línea del oeste y desapareció. Uno de los guardas dijo que el ladrón había tomado un tren hacia el norte y la policía se apostó en la estación de la calle 50, pero no pudo encontrarlo.

## Niégate que los Estados Unidos piensen intervenir en el asunto del Chaco

(Continuación de la primera página)  
intentaron repetidamente avanzar en el sector del río Pilcomayo, pero fueron obligadas a replegarse a sus primitivas posiciones con fuertes pérdidas de hombres y material de guerra.

"El cuerpo boliviano de aviación ha estado bombardeando con gran actividad la retaguardia enemiga, ocasionando explosiones e incendios en los camiones empleados para transportar víveres y municiones."

**Acción cerca de Ballivián**

**ASUNCION, Paraguay, marzo 20. (P.)**—El ministerio de Defensa informa que los paraguayos rechazaron hoy varios asaltos sangrientos de las fuerzas bolivianas en Tronquito, posición importante del sector de Ballivián.

**Se aceptará plata extranjera con un 25% más**

**WASHINGTON, D. C., marzo 20. (P.)**—La cámara de representantes aprobó un proyecto autorizando la aceptación de plata del extranjero con un aumento de 25 por ciento sobre el precio mundial a cambio de productos agrícolas de este país. La cámara del senado lo recibió acto seguido y lo refirió al comité de agricultura.

Los partidarios de la plata pedirán que éste se reúna en sesión sin pérdida de tiempo para discutirlo.

**Joven hispano ascendido en su empleo**

El señor Rosendo Acosta, natural de Cabo Rojo, Puerto Rico, ha sido recompensado por servicios prestados en "La Aristocracia", con el ascenso a superintendente del Departamento Hispano de la misma. Sus amistades le congratulan por el éxito alcanzado.

## EL CASO SENSACIONAL DE SAMUEL INSULL CAUSA TRASTORNOS POLITICOS EN GRECIA

**ATENAS, Grecia, marzo 20. (P.)**—Mientras el mundo hacía conjeturas hoy sobre el rumbo que haya de seguir el buque en que viajaba Samuel Insull, todo parecía indicar el desarrollo de una tormenta política en la tierra hospitalaria que le dió asilo durante 18 meses.

Los actos del gobierno en este caso sensacional, eran objeto de acres censuras en el Senado griego, y el senador Mavrogordatos exigió esta tarde detalles completos de las precauciones que se tomaron para evitar la fuga del millonario norteamericano.

El subdirector Petounis, de la policía ateniense, presentó a los Tribunales la historia completa respecto a la vigilancia que se ejerció en torno al prófugo, y recomendó que se "tomaran nuevas medidas" contra la señora Couyoumjoglou, amiga íntima de los esposos Insull, por supuestas declaraciones falsas que hizo con relación a la última aventura de Insull en territorio griego.

Hoy corrían rumores de que el vetusto buque fletado que es en la actualidad hogar y patria de Insull, se dirigía hacia el Oeste, en el mar Mediterráneo, y no hacia el Canal de Suez.

**Quiere volver aquí**

"A donde quiera que vaya," decía M. Xeros, uno de sus abogados a la Prensa Asociada, "Insull establecerá residencia permanente, si es que los Estados Unidos continúan su persecución."

"La señora Insull se embarcará hacia París el próximo sábado, y de allí seguirá viaje a Londres."

"El propósito de Insull es regresar a los Estados Unidos una vez que haya cesado todo el escándalo que se ha formado últimamente, y allí vivir tranquilamente el resto de su vida."

Agregó que la señora Insull y los abogados de éste se mantenían en constante comunicación con el fugitivo—a quien las autoridades americanas desean juzgar por los

delitos de estafa y abuso de confianza—empleando una clave preparada especialmente para este caso.

Cuando el "Maiotis" zarpó del puerto de Piraeus, el domingo por la mañana, el capitán indicó que la nave se dirigía a un punto más allá del Canal de Suez.

Pero ya ha pasado el tiempo que le habría tomado para haber cruzado las líneas marítimas del Mediterráneo oriental, sin que nadie le haya observado, con cuyo motivo ha surgido la creencia de que ahora se sigue un rumbo enteramente distinto. Indicase además que un viaje hacia el Oeste facilitaría grandemente una reunión con la señora Insull.

**Se demanda su arresto**

**WASHINGTON, D. C., marzo 20. (P.)**—El Departamento de Estado informa que ha girado instrucciones a todos los agentes diplomáticos de los Estados Unidos en el extranjero, para que demanden el inmediato arresto de Samuel Insull cuando se internara en las aguas territoriales de cualquier país.

## Descúbrase un verdadero arsenal revolucionario en Buenos Aires

**BUENOS AIRES, marzo 20. (P.)**—La policía anuncia haber descubierto 1040 bombas y granadas de mano ocultas en dos casas situadas en las afueras de la capital, agregando que eran parecidas a las que fueron confiscadas con ocasión del complot revolucionario de los radicales de diciembre pasado. Créese que se trata de una nueva conspiración de la facción irigoyenista del partido radical.

Como resultado de la investigación que ordenó inmediatamente el gobierno, se han efectuado doce arrestos.

## La Bolsa sigue aún opuesta a que se regule su actuación

**El nuevo proyecto de ley reglamentándola fué mal recibido como el original**

**WASHINGTON, D. C., marzo 20. (P.)**—La calle Wall no perdió tiempo hoy en censurar el proyecto de ley ya revisado para la reglamentación de la Bolsa, y lo calificó de tan poco aceptable como el primero.

Richard Whitney, presidente de la Bolsa de Nueva York, declaró que: "El nuevo proyecto producirá efectos muy serios en el mercado de valores, tantos como el original de Fletcher y Rayburn. En mi opinión, inevitablemente provocará una disminución en los precios e impedirá el resurgimiento económico de la nación. Este proyecto es destructivo y nada constructivo."

El nuevo proyecto fué el resultado de toda una semana de estudios colaborando la Tesorería, el sistema de Reserva Federal, la Corporación Financiera de Reconstrucción, y muchos expertos, y en las audiencias que sobre él se celebraron hoy en el comité de Comercio de la Cámara de Representantes, se manifestó que en su forma actual tiene la completa aprobación de todas estas agencias financieras del gobierno.

La modificación fué emprendida después que las Bolsas y los Bancos presentaron protestas vituperosas contra el original alegando que era demasiado estricto y de alcance excesivo, críticas y alegatos que se renovaron hoy.

Tal vez el cambio más importante efectuado es el de dar al sistema de la Reserva Federal,

en lugar de la Comisión de Comercio Interno, el control sobre los requisitos de margen y crédito.

Además, la primera sección prohibiendo a los corredores desempeñar las funciones de comerciantes en valores o actuar como especialistas, fué modificada para permitirles hacer transacciones con lotes sueltos y que los especialistas actuasen como corredores o como comerciantes exclusivamente.

También se hizo un ligero cambio en la sección que requería frecuentes informaciones financieras a las compañías inscritas en la bolsa y sobre los márgenes.

Retóvose, no obstante, la estipulación original de que éste no debiera ser menor al 60 por ciento, pero se incluyó una alternativa extendiendo el 80 sobre el precio más bajo en tres años del valor comprado a 100%.

## A pesar de la democracia todos los norteamericanos quieren escudos de armas

**FILADELFIA, marzo 20. (P.)**—

Los agentes del Tío Sam dicen que Montgomery Seaver, de 42 años, hizo \$100,000 en cinco años investigando las raíces de las familias genealógicas de muchas familias llegando hasta Guillermo el Conquistador, Ricardo Corazón de León y otras eminencias de la antigüedad.

Seaver tenía tres oficinas en Filadelfia y una en Washington, pero de todos modos era un "racket", o sea extorsión, según declaraciones de A. T. Hawkworth ante la corte del distrito. Seaver recibió una sentencia de 15 meses en una cárcel federal.

## ¡700,000 Mujeres No Pueden Estar Equivocadas!

**Al Alabar Los Productos Pinkham**

Según reportes exactos, más de 700,000 mujeres han firmado testimonios diciendo que, "¡El Compuesto Vegetal de Lydia E. Pinkham me alivió!" Si está usted débil, nerviosa, agotada y descorazonada, comépre hoy una botella a su farmacéutico. Deje que le ayude a usted también.

**Sanativo Lavado** Muchas de estas mujeres usan y recomiendan el Lavado Sanativo de Lydia E. Pinkham, para duchas femeninas. Un lavado medicinal que suaviza y ayuda a sanar pequeñas irritaciones. Analizado en hospitales. Botella grande, 50¢.

**Hierba Medicinal** En la primavera, o cuandoquiera que necesiten un tónico general, ellas toman la Hierba Medicinal de Lydia E. Pinkham. Buena para hombres, mujeres y niños. Trabaja en armonía con el Compuesto Vegetal.

**Tabletas** Para el alivio y prevención de los dolores e incomodidades mensuales, les gustan las Tabletas de Lydia E. Pinkham. Cubiertas de chocolate... Convenientes... De confianza. Tamaño pequeño, 50¢.

Lydia E. Pinkham Medicine Company, Lynn, Mass.

# America - here they are!

[¡AMERICA — AQUÍ ESTÁN!]

Para satisfacer la demanda nacional que rompe todos los precedentes, automóviles Chevrolet se están fabricando sin precedente a razón de

## ¡4000 unidades diarias!

**Chevrolet**

Guíelo sólo 5 millas y nunca estará satisfecho con ningún otro automóvil de precio bajo.

Ayuntamiento de Madrid



## LA PRENSA

Entered at the Post Office of New York, N. Y., as second class matter.  
Published daily, except Sunday, by  
LA PRENSA, INC., of NEW YORK,  
JOSE CAMPUZANO, Publisher and Pres.  
JOSE M. TORRES-PIERONA, Secretary  
and Assistant Publisher.  
Director: JOSE CAMPUZANO.  
Sub-Director y Secretario:  
JOSE M. TORRES-PIERONA.  
Oficina: 245 Canal Street, Nueva York.

## PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN

Estados Unidos y posesiones, Argentina,  
Bolivia, Brasil, Canadá, Chile, Colombia,  
Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador,  
España, Guatemala, Honduras, México,  
Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú,  
Puerto Rico, Uruguay y Venezuela.

DIARIO (excepto 3 m. 6 m. 1 año)  
los domingos) \$3.00 \$5.00 \$9.00

SEMI "A" (lunes) \$1.50 \$2.75 \$5.00

SEMI "B" (martes) \$1.50 \$2.75 \$5.00

SEMI "C" (miércoles) \$1.50 \$2.75 \$5.00

SEMI "D" (jueves) \$1.50 \$2.75 \$5.00

SEMI "E" (viernes) \$1.50 \$2.75 \$5.00

SEMI "F" (sábado) \$1.50 \$2.75 \$5.00

PAISES NO COMPRENDIDOS EN LA LISTA ANTERIOR \$1.50 \$2.75 \$5.00

DIARIO \$5.00 \$9.00 \$16.00

Para Colegios y Universidades: Por paquetes, 25 centavos el ejemplar.

Número suelto, 3 centavos.

LA PRENSA está de venta en los principales hoteles, en las estaciones de ferrocarril y en los periódicos de Nueva York y de otras ciudades de los Estados Unidos.

DIRECCIÓN: 245 CANAL ST. NEW YORK.

La "Asociación Prensa" solamente está autorizada para la reproducción de los mensajes de prensa publicados en este periódico y a ella atribuidos o de los que no lo están a otra fuente de información y también a las noticias que aquí se publican. Los derechos de reproducción de cualquiera otra información que se publique.

Nueva York, marzo 21 de 1934

LA INMORALIDAD ADMINISTRATIVA

De todos los escándalos administrativos descubiertos a la zaga del derrumbe del control del Ayuntamiento por Tammany Hall, el más sublevante es el del asilo de ancianos, que empieza a exponerse a la luz pública ahora. Pensar en el horrible estado de conciencia de los funcionarios públicos que explotaban a los asilados, que negociaban con sus pólizas de seguros y habían montado un desenfrenado "racket" para defraudar a los infortunados ancianos del dinero de la caridad municipal, es abrir paso a un modo espiritual que, con escasos incentivos más, conduciría hasta a aprobar la aplicación de la ley de Lynch en estos casos.

Pero lo más execrable de la situación que revela la investigación apenas comenzada, es que esos miserables explotadores de la ancianidad desvalida no habrían podido existir, no habrían logrado prolongar su canalla industria sólo segundo si, tras de ellos, encubriéndolos y utilizando sus infames maquinaciones, no hubieran estado los politiqueros, que, inermes en el poder detentado en sus altos cargos de la administración municipal, presidían complacidos el funcionamiento del vergonzoso latrocinio. Si la sanción —como es de desearse— cae sobre los directos agentes de él, sería una vergüenza que la justicia no alcanzara también a los "higher up", verdaderos autores morales y materiales del delito.

El, por lo demás, es sólo una faceta del colosal negocio en que, en opinión unánime, estaba convertido el ayuntamiento de Nueva York bajo la administración tammanyista. En eso parecen ya coincidir todos los observadores de la situación. Porque una de las características del período actual, diferenciador de los conocidos aquí en todas las elecciones, es que, milagrosamente, el grupo político vencedor cumple sus promesas electorales. Y así el alcalde LaGuardia y sus compañeros de gabinete vienen cumpliendo todos sus ofrecimientos de la campaña: prometen exhibir la corrupción que apoyaba su poder Tammany Hall y lo hacen.

No es ello, con todo, a la vista de los imparciales observadores, suficiente para acabar con la podredumbre denunciada. Substituir, en efecto, un sistema caduco y absolutamente desmoralizado por otro que, al principio, esté puro y sin tacha pero que pueda caer en idénticos abusos, sería simplemente aplazar en algunos meses o años la repetición de los actuales escándalos. Lo esencial es crear una ideología enteramente nueva del gobierno municipal. Y para ello la base estará en provocar una nueva psicología electoral que haga imposible la subsistencia en la vida pública de los mismos organismos, de las mismas personalidades que aparecen ahora como patrocinadores y beneficiarios de los tremendos crímenes y abusos de la administración en los últimos decenios.

Desde el punto de mira neutral que es "LA PRENSA", en este punto, la conclusión lógica única a que se llega analizando las condenaciones unánimes que levantan las revelaciones actuales, es que Tammany Hall no podrá volver al predominio anterior nunca. Si el alcalde LaGuardia y sus compañeros, en efecto, son sinceros a fondo, así como ahora no vacilan en exhibir el desprestigio de la tristemente famosa

Noticias Personales

PARADERO DE PERSONAS

RICARDO MALDONADO, vivió últimamente en 12 E. 187 St., Nueva York, C.D.

Se sabe su paradero actual, favor de comunicarse con J. Herbert Leber, 228 Broadway, N.Y.C. Tel. Cortlandt 7-3419.

## A TRAVÉS DE MIS GAFAS

Por ALVARO

Más clavijas.

Y apretándolas.

El señor secretario de finanzas, Mr. Morgenthau, ha informado a la legislatura que la Tesorería apoyará con todas sus fuerzas el proyecto de aplicar el impuesto sobre beneficios a las obligaciones federales, de los estados y municipales, que hoy están exentas de ese impuesto.

El gran agujero donde se escondían los grandes capitalistas, para evitar —¡legalmente!— el pago del impuesto va a ser tapado.

Ya no podrán entrar en él los muchísimos conejos que allí encontraron refugio.

Los grandes capitalistas compraban gustosos obligaciones exentas de impuesto, porque, aunque percibían dos o tres por ciento menos de interés sobre el capital invertido, evitaban un veinte, o treinta o cuarenta por ciento de impuesto sobre los rendimientos.

Esa legislación "de clase" va a desaparecer, al mismo tiempo que el privilegio de pagar impuesto sobre ciertas obligaciones.

El presidente dijo, no hace mucho tiempo, que antes de terminar su término presidencial no quedaría un solo millonario en el país.

Y lo está haciendo...

Bebestibles.

No hay quien pueda pretender con sano juicio que una botella de whiskey "vale" tres dólares y una barbaridad de centavos.

El impuesto es de cincuenta centavos, de modo que queda margen.

Ese margen enorme es llamado "beneficio" por el "trust" del alcohol que está explotando al público sediento.

(Conste que eso de "sediento" lo dice el público. Por mi parte declaro que jamás pude calmar mi sed con licores potentes. Un vaso de vino tinto y fresco calma mi sed, pero no una copita de Cazalla o de Monóvar o de Chinchón).

El señor presidente se ha enfadado con los que explotan los apetitos desordenados de los bebedores, satisfaciendo sus propios apetitos desordenadísimos de dólares.

Y ha ordenado que queden abolidas todas las cuotas de admisión de licores por dos meses.

Supongo que los importadores de licores de nuestras tierras se habrán apresurado a cablegrafiar la noticia y ordenar el envío de cargamentos colosales de mercancías bebestibles.

Las cuotas serán restablecidas en cuanto bajen los precios a un nivel posible.

No teman almacenar grandes cantidades de licores.

Mientras están almacenados envejecen, y cuanto más envejecen mejores son.

En cuanto a venderlos, basta anunciarlos en nuestras páginas.

No hay alcohol de grano que pueda compararse con nuestros alcoholes de uva.

Y el público lo está sabiendo cada día más...

Sablazos de un anafabato.

Siempre creí que un sablazo —con o sin metáfora— no cobraba importancia según el nivel de instrucción alcanzado por el sablista.

Hitler es de la misma opinión, lo que me causa un placer tan inefable que creo tocar el cielo con las manos.

El autocrata alemán ha ordenado que quede suprimida la costumbre escolar que no permitía duelos al sable más que entre graduados de las universidades.

Nadie tenía el derecho de hacer dibujos en la cara de su prójimo con la punta de un sable, si no era, por lo menos, bachiller.

El que le cortaba una mejilla había de serlo al mismo tiempo. Se acabó ese prejuicio de clase, por orden de las autoridades competentes.

Todos los estudiantes alemanes tienen ahora el derecho de dar y de recibir sablazos.

Estamos en 1934.

Pero el "Juicio de Dios" mediaval persiste en Alemania.

Verdad es que Hitler ha des-

(Signe en la quinta página)

asociación, debieran sentir ya para siempre su compromiso con la opinión pública que les llevó al poder de hacer imposible el retorno de la presente situación. La forma más directa de hacerlo, seguramente, sería una persistente, inteligente, comprensiva y sensible campaña de educación del electorado.

Tammany Hall, no hay duda, controló —y tal vez domina aún— centenares de miles de votos de buena fe. A esos ciudadanos que votaban por los candidatos de la asociación que permitió el desastre moral y material que llegó a ser el ayuntamiento, hay que abrirle los ojos, hay que demostrarles la horrenda realidad de la que fueron ellos inconscientes instrumentos. Sólo así podrá hacerse imposible la vuelta de Tammany. Y la permanente depuración del gobierno de la ciudad.

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

## Información Cultural

UN INTERESANTE DEBATE EN LA CASA DE LAS ESPAÑAS

"Los argentinos creemos que los norteamericanos no han llegado a crearse una cultura propia y la que poseen es evidentemente falsa, pues no han tenido tiempo de pensar", dijo el doctor Ignacio Winisky en la velada de la Casa de las Españas, durante el debate organizado entre este señor, por un lado, y las gentiles y cultas señoritas Mary McKenzie y Anna Kamowitz, en representación de este país.

Presidió el acto el profesor R. A. Becerra, quien expuso un punto del problema, basado en un viaje de estudios verificado en centros docentes de este país, formando parte de una comisión nombrada. En opinión del señor Becerra, en todo hispano existe un deseo abiertamente exagerado de dar a conocer lo más típico de nuestros países, con lo cual se bordea en el ridículo. El elogio a la personalidad de Sarmiento y expuso su creencia de que quien se acerca a Hispanoamérica debe ir preparado para interpretar en su valor las cualidades sencillas del hispanoamericano.

Intervino la señorita Kamowitz. Inició el debate la señorita Kamowitz y analizó la labor realizada por Sarmiento, quien admiraba el sistema democrático de este país, pero que, según un biógrafo suyo, entendía que mucho de lo básico que aquí existía no podía ser transplantado a la Argentina. Manifestó hallarse muy interesada en los problemas hispanoamericanos y cree que debería existir en esta nación un conocimiento más real de la nación platense.

Revisó la cuestión económica y se decidió por un acuerdo entre ambos países para un arreglo comercial favorable. Diplomáticamente no han existido rozamientos, "pues Argentina está muy distante", y en cuanto al Panamericanismo no significa nada ni ha dado ningún beneficio, dijo.

Habla el doctor Winisky. Flaqueado por sus dos lindas adversarias, pero poco dispuesto a conceder cuartel —al parecer— principió ridiculizando el sistema informativo de los grandes diarios de aquí al tratar temas de nuestros países. Citó ejemplos y para demostrar la poca seriedad de éstos, lo cual redundaba en perjuicio del lector norteamericano.

Trató brevemente la parte económica y al hablar del Panamericanismo manifestó que la Argentina se había distinguido siempre por mantener buenas relaciones exteriores y en tratar a sus vecinos con la mayor cortesía posible, habiendo llegado hasta sacrificar su integridad física.

El Panamericanismo —dijo— principia por ser una idea errónea que incluye la de que los Estados Unidos quieren ser imperialistas. Las naciones no necesitan ser "líderes", pues en la Argentina se opina que nadie tiene derecho a intervenir en otros países, y este sentimiento es general en Hispanoamérica. Puede existir el Panamericanismo, pero como ideal de solidaridad y sin necesidad de conveniencias.

Intervino la señorita McKenzie. Trata esta dama el aspecto cultural y después de elogiar la labor de la Y. M. C. A. y la derivada de los Congresos Panamericanos, apoyó el conocimiento del idioma para poder interpretar mejor a otra nación extraña. Fue enumerando los diversos servicios que ofrece la ciencia moderna, tales como las comunicaciones aéreas, el radio, etc., lo cual servirá para conocerse los pueblos más íntimamente y realizar intercambios mutuamente favorables. En cuanto al pretendido dominio sobre otros pueblos, lo consideró algo de borrachas, pues todos se sienten razonables.

Las rectificaciones. Al resumir las dos señoritas citadas solicitaron del doctor Winisky que expusiera cuál era la actitud general en la Argentina sobre los Estados Unidos y la opinión de los estudiantes argentinos.

La mecánica y la cultura. El joven doctor platense, después de aclarar que las grandes empresas que con nombre inglés existen en la Argentina son corporaciones argentinas, y de lo cual existe aquí un manifiesto error, pasó a exponer la actitud de los estudiantes argentinos con relación a los Estados Unidos, "y esto lo voy a hacer"—agregó—dándole cuenta de que no me encuentro en la Embajada de mi país, pero no me importa.

"Admiramos la política de Roosevelt que hace olvidar las intervenciones de Nicaragua y otras naciones, y en el terreno de la mecánica este es el terreno de la importancia, pues posee grandes medios de producción y tiene grandes reservas de dinero que hace mover todos los resortes.

"Pero francamente, entendemos que los Estados Unidos han tenido tiempo de crearse una cultura propia y la que poseen es falsa en evidencia. Es el primer país de la tierra y no ha prestado su principal atención a esto por haberse absorbido en la construcción de los grandes rascacielos y de los subterráneos más modernos, para lo cual bastó el traer la técnica de Europa. Pero para la cultura es necesario que pasen muchos siglos. Ahora es que se están ocupando de cimentarla, cuando lo material se ha cubierto.

"Lo que admiro después de mis una expedición, te llevaría a un

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

(Signe en la sexta página)

## La Actualidad en la Prensa Argentina

LOS EMPRÉSTITOS EN LOS PAÍSES HISPANOAMERICANOS Y LAS MORATORIAS — LA ARGENTINA Y CANADÁ UNICAS EXCEPCIONES — LA PROVISIÓN DE CARGOS DOCENTES POR CONCURSO

ES UN sesudo editorial este que el gran diario "La Prensa" de Buenos Aires dedica a los empréstitos en países ibero-americanos y comienza diciendo que es lamentable que en estos no domine siempre y en todas partes, en materia de crédito público, una sana política basada en la conciencia de sus responsabilidades; que no se tenga presente cuando se contrata un empréstito, la capacidad de servicio, la cual debe quedar holgada para preaver dificultades insuperables en tiempo de crisis, así como el que:

"Cuando sobrevino la crisis actual se recurrió prontamente para salvar tales dificultades al incumplimiento, como si éste constituyese un derecho implícito del deudor o una facultad soberana en manos de un deudor sujeto a una obligación civil. Se sacrificó preferentemente entonces al acreedor extranjero como si sus derechos fueran dudosos o menores que los del acreedor nacional.

"Y es que triunfa el concepto extraviado que proclama, como la máxima sabiduría, olvidar los preceptos morales y el derecho, para alivio de las propias calamidades.

"Antes de haber hecho todas las economías determinadas por la actual depresión mundial, a fin de pagar con el hambre y la sed propias, si fuera necesario, lo que debían al extranjero, suspendieron sus



## PARA LAS DAMAS

Por BEATRIZ SANDOVAL

## PATRÓN DEL DÍA



No. 1276-B

## VESTIDO MUY ELEGANTE

1276-B. — Para las damas que deseen un trozo de un kilo de jamón, se divide al través en un alto, no al través, paño de lana, se cortan los trozos gordos; se limpian, se limpian de tocino y se macera sin deformar. Después de haber estado en diez horas se escurre y se divide trozo separadamente, se explican para las carnes, y se cocer como el jamón. Cuando ya está cocido, se divide en trozos, se añade una Copa de Maizal, se cocer otro poco, se divide de la cacerola, y poniéndose dos tablas y con peso se tiene en prensa desde mañana si se ha de comer fresco. Poco antes de la cacerola un picadillo con un jamón frito y menudillos que se amasan con un hi-ho y una pizca de manteca, se divide todo bien a puñaladas. Cuando todo está cocido, se corta el jamón en trozos y se rehoga ligeramente, se divide almidón, se divide la fuente apoyado sobre un plato, se pone solo cocido.

## Broadway y Park Avenue

Por MERCEDES DUQUE DE DESCHAPPELES

Entre los lugares favoritos donde ir después del teatro sobresalen el Biltmore Casino, el Biltmore, la orquesta y la "entertainment" de Paul Whiteman son los atractivos. El Grill del Ambassador tiene un ambiente muy agradable y la música de Pancho. El Continental Grill del hotel St. Moritz, donde está Leon Belasco con su orquesta, la pareja de baile Marguerite y LeRoy, las acrobacias Vercell y la canzonetista Gypsy Nina. Este es uno de los lugares favoritos de la "gente joven".

El Morocco tiene a Joseph C. Smith y su orquesta y la orquesta de tango de Nilo Menéndez. Deslys y Clark empezaron su contrato allí el pasado sábado. La Place Piquale es muy alegre y tiene la música de Harry Rosenthal y de Don Alphonse y bailes por Dario y Diane. El Empire Room del Waldorf Astoria tiene la excelente música de Enrique Madruga y de Xavier Cugat.

Para ir a estos lugares no es necesario vestirse de etiqueta, pero es preferible. El nuevo café del Carlyle es uno de los mejores. Otros muy atractivos son los del Barclay, el Chatham, el Gotham y del Marguerite. En el Surf Club hay la música de Jack Meyers y hay canchales por Collette Carley. En el Club New Yorker hay música y "entertainment" por los Californians. Nan Blackstone canta en el piano y Allan Cosine dirige la orquesta en el lindo Casino Town Club. En el Merry-Go-Round está Teddy Lynch, la orquesta de Happy Powers y hay además una exhibición de polichinelas. En Le Bijou está la música de Corrado Lozito.

En Harlem el Cotton Club sigue siendo el principal atractivo. Tienen un nuevo "show" con Adelaide Hall y la música de Jimmy Lunceford. En Broadway, además de los populares Casino de Paré

## Notas de Sociedad

El doctor Henri De Bayle, Encargado de Negocios de la Legación de Nicaragua en Washington, que vino a esta ciudad para asistir a la reunión de la Junta Directiva del Banco Nacional de Nicaragua, regresó anoche a la capital federal.

Desde hace varios días se encuentra postrado en cama, con ataques de gripe, don Luis Román, jefe de Información del consulado general de la República Dominicana en Nueva York.

De regreso de un extenso viaje de negocios por la Isla de Puerto Rico, se halla de nuevo en esta ciudad don Carlos Warren, representante de importantes casas norteamericanas, quien se propone pasar aquí una temporada antes de volver a San Juan.

Hospedada en el Hotel Pennsylvania, está en Nueva York desde anteaño la señora doña Concha Romero James, alta empleada de la Unión Pan-Americana que, después de un viaje a Sur América, reanuda en breve sus labores de cooperación intelectual en las oficinas de la mencionada entidad establecida en Washington.

Con motivo del cumpleaños del eximio poeta mejicano José Juan Tablada, se reunió anteaño en su domicilio un grupo de amigos que acudieron a desearle prosperidades y a felicitarle también por el título que acaba de recibir el señor Tablada de Doctor en Letras "honoris causa" de la Universidad de Monterrey. El festejo obsequió a sus visitantes con unas copas de champaña.

Ha causado honda pena entre los miembros de la colonia dominicana en esta ciudad el fallecimiento del caballero don Manuel Mella, ocurrida en Santo Domingo, y cuya triste nueva acaba de comunicarse a sus familiares aquí. El finado era primo de don Luis A. Méndez L., cajero del consulado.

## POR LOS TEATROS

## LA ÚLTIMA SEMANA DE ÓPERA

Dos funciones de "Parsifal" aparecerán como parte destacada en el programa de la temporada que la Metropolitan Opera Association ha auspiciado y que ya está a su fin. "Lucia de Lamermoor" comenzará la última semana de ópera el lunes por la noche con Mmes. Lily Pons, Vettori y los señores Martinielli, Pinza, Tedesco y Palmieri; el maestro Bellezza a la batuta.

Para el resto de la semana: "Parsifal" el miércoles noche, con Mmes. Leider, Doe, Gleason, Falco, Mario, Fleischer, Wells, Petina y Bampton y señores Melchior, Schorr, Hofmann, Schützendorff, Bada, Altglass, Windheim, D'Angelo y Wolfe. El maestro Bodanzky, conductor. El costo de este patrón es de 20c. Solamente en los tamaños especificados. Al ordenar cualquiera de estos patrones, sírvase dar claramente la medida exacta que se desea.

"Parsifal" en la matinee especial del viernes, con Mmes. Leider, Doe, Gleason, Falco, Mario, Fleischer, Wells, Petina y Bampton, y los señores Melchior, Schorr, Hofmann, Schützendorff, Bada, Altglass, Windheim, D'Angelo y Wolfe. El maestro Bodanzky, conductor. "Il Trovatore" viernes noche, con Mmes. Rathberg, Olszewski y Vettori, y los señores Martinielli, Borgioli, Lazzari, Malatesta y Palmieri. El maestro Bellezza, conductor.

"Manon" en el matinee del sábado, con Mmes. Bori, Besuner, Falco y Flexer, y los señores Crooks, DeLuca, Rothier, Bada, Altglass, Cehanovsky, Anderson y Ananiam. El maestro Hasselmann, conductor.

El Club Ha-Ha tiene a Dan Healy, a Jack White, a Jerry Bergin, a Lillia Fitzgerald y a otros más, para los que les gusta pasar la noche entera sin dormir.

## A Través de mis Galas

(Continuación de la cuarta página)

El morroco tiene a Joseph C. Smith y su orquesta y la orquesta de tango de Nilo Menéndez. Deslys y Clark empezaron su contrato allí el pasado sábado. La Place Piquale es muy alegre y tiene la música de Harry Rosenthal y de Don Alphonse y bailes por Dario y Diane. El Empire Room del Waldorf Astoria tiene la excelente música de Enrique Madruga y de Xavier Cugat.

Para ir a estos lugares no es necesario vestirse de etiqueta, pero es preferible. El nuevo café del Carlyle es uno de los mejores. Otros muy atractivos son los del Barclay, el Chatham, el Gotham y del Marguerite. En el Surf Club hay la música de Jack Meyers y hay canchales por Collette Carley. En el Club New Yorker hay música y "entertainment" por los Californians. Nan Blackstone canta en el piano y Allan Cosine dirige la orquesta en el lindo Casino Town Club. En el Merry-Go-Round está Teddy Lynch, la orquesta de Happy Powers y hay además una exhibición de polichinelas. En Le Bijou está la música de Corrado Lozito.

En Harlem el Cotton Club sigue siendo el principal atractivo. Tienen un nuevo "show" con Adelaide Hall y la música de Jimmy Lunceford. En Broadway, además de los populares Casino de Paré

El mayor sinvergüenza del mundo recobra la vergüenza cuando se trata de su perro. Habría que preguntar a "Kid Boots" si quiere volver a su antiguo amo. Al que le reñegó por quinientos dólares...

El mayor sinvergüenza del mundo recobra la vergüenza cuando se trata de su perro. Habría que preguntar a "Kid Boots" si quiere volver a su antiguo amo. Al que le reñegó por quinientos dólares...

do general de la República Dominicana en Nueva York.

Con motivo de la infausta nueva, el señor Méndez y su esposa, la señora Adriana L. de Méndez, han suspendido la fiesta que habían preparado para celebrar el cumpleaños de su monísima niñita Gracita, que ayer cumplía siete años de edad.

Los esposos Méndez han sido muy testimonios por sus numerosas amistades con motivo de la lamentable desgracia que affige a la familia.

En viaje de negocios se encuentra en esta ciudad el señor José Ma. Sorosta, comprador y socio de la firma Santisteban, Chavarri y Co., de San Juan de Puerto Rico. Hospedase en el Hotel Arsonia y permanecerá aquí unos días antes de regresar a Borinquén.

Procedente de París, en una de cuyas universidades acaba de recibirse como Doctor en Medicina y Cirugía en General, acaba de llegar a esta ciudad el señor doctor Alejandro Espailat-Grullón, caballero dominicano.

El doctor Espailat-Grullón propone permanecer unos días en esta urbe antes de continuar hacia la capital de la República Dominicana, de donde es oriundo.

En el vapor "Orizaba" llegó a Nueva York el doctor Ismael Seijas, Cónsul de Cuba en París, de paso para Europa. Un grupo de amigos y representantes del Consulado General de Cuba en esta función al muelle a recibirle.

En viaje de negocios y por la vía aérea, llegó a esta ciudad el distinguido comerciante dominicano don Jesús Almenier, que en el mudo comercial de la vecina república quisqueyana ocupa puesto muy destacado. Permanecerá aquí unas semanas antes de regresar a Santo Domingo.

A bordo del vapor "Orizaba" se embarcan hoy, rumbo a la Habana, los señores Emilio C. Puig, E. González y José Santana.

## "JOURNAL OF A CRIME" EN EL ROXY.

Howard S. Culman, del Roxy Theatre, anuncia que ha contratado con la casa Warner la exhibición de la película "Journal of a Crime" en el Roxy por Ruth Chatterton durante las primeras semanas de abril entrante. "Journal of a Crime" se dice que es la mejor cinta de Miss Chatterton desde "Madame X" y tiene un elenco distinguido que incluye a Adolphe Menjou, Claire Dodd y George Barbier. Fue dirigida por William Keighley.

"ONCE TO EVERY WOMAN" EN EL RIALTO. Cincuenta mil dólares se utilizaron en guías y preparativos para hacer varias escenas de la nueva película de la Casa Columbia titulada "Once to Every Woman" que empieza en el Rialto Theatre el viernes marzo 23. Artículos de medicinas, implementos de cirujanos, etc. todo lo que se puede encontrar en una sala de operaciones de un hospital con toda su parafarmacia de lo más acabado en la profesión médica.

En la película aparecen Fay Wray, Ralph Bellamy, Mary Carlisle, Walter Connolly, Walter Byron, y varios otros.

## La fiesta típica de hoy en el Roerich Hall

Esta noche, a las 8:45 tendrá lugar la Fiesta típica de bailes, canciones y música españolas e ibero americanas en el Teatro del Museo Roerich. A juzgar por los detalles del programa y el entusiasmo que reina entre el público por asistir a la velada no hay duda que la Fiesta será un brillante éxito.

De España se presentará un cuadro flamenco integrado por la bailarina Mariquita Flores quien bailará un tango andaluz y una varruca, Núñez de Polanco tendrá a su cargo un número de Zapateado de pura cepa gitana. En el grupo castizo actuará de solista y acompañante el "cantor" Antonio Pérez.

Astor Piazzola, el niño prodigio del bandoneón, representará a la Argentina con la ejecución de varios tangos criollos, en este digno instrumento. El gauccho Agustín Cornejo cantará aires pamperos, y otras melodías típicas de países sudamericanos.

La notable pareja de bailarines Carreras y Elsa interpretará el Jarabe mejicano y el popular son de Cuba. Entre otros de las atracciones del programa figuran la orquesta típica boricua encabezada por R. Cortijo, que tendrá a su cargo las melodías y canciones de la América Hispana tropical.

Actuando de maestro de ceremonias el escritor chileno Armando Zegri, quien ha tenido a su cargo la organización del programa. La fiesta se ofrece al público bajo los auspicios de la Sociedad Roerich.

El Regent presenta junto a esta cinta el "Crosby Case" con Wynne Gibson, Onslow Stevens, Skeets Gallagher, y Alan Dinehart. El Hamilton por su parte presenta "Orient Express" con un lucidísimo cuadro de actores en una película lucidísima.

"ROXY" EN EL PARAMOUNT S. L. Rohefel, conocido por millones de personas por el sobriquet familiar de "Roxy" ha sido contratado para una tournée por todo el circuito en una serie de "apariciones personales".

El contrato, por el cual empezaron las negociaciones desde que "Roxy" renunció como Director del Radio City Music Hall, fué honrado por "Roxy" en un cablegrama a Boris Morros, del Circuito Paramount. "Roxy" está a

## SECCION DE RADIO

## Sintonizaciones preferentes hoy

PEDRO DE CORDOBA

10.45 a 11.00 A. M.—WABC

JUAN REYES

11.00 a 11.15 A. M.—WEAF

N. Y. CIVIC ORCHESTRA

3.00 a 4.30 P. M.—WNYC

LOS CONQUISTADORES

3.15 a 3.30 P. M.—WBNX

LECCIONES DE ESPAÑOL

3.30 a 3.45 P. M.—WOR

Por el profesor Iturralde.

CONJUNTO DE CONCIERTO

4.00 a 4.30 P. M.—WABC

Integrado por:

Overture to "William Tell".....Rossini

Carnival of the Animals.....Saint-Saens

Dance of the Apprentices.....Wagner

Dance of the Hapsburgs.....Grieg

Melodies from "La Bohème".....Puccini

PROGRAMA DE ESPAÑA

5.30 a 7.00 P. M.—EAQ

Los siguientes números integran

el programa de esta emisora española hoy, el cual está dedicado

a Chile:

"El tío de Llorca".....

"Per tu ploro".....

Aurelia.....

No me des más.....

Crónicas del radio.....

La boda de Luis Alonso.....

Fandanguillo de Nueva.....

Mariana N° 1.....

La hija del Carcelero.....

Todo al revés.....

Rapsodia española (Albéniz).....

De Chile vengo.....

Es tanto lo que le quiero.....

Noches de Córdoba.....

Música trivial.....

SINFONICA BLACK

6.03 a 6.30 P. M.—WEAF

Selecciones de Johann Sebastian Bach:

Chorale.....

El Sultán en el.....

Obertura en 5 Movimientos.....

AGUSTIN MIQUEL

6.15 a 6.30 P. M.—WHN

Este popular tenor español reanuda

las audiciones esta tarde,

con el siguiente programa:

Tema: Annapolis.....

Mi viejo amor.....

Princesita.....

Song of the South.....

Lamento.....

Gitanos.....

CAFÉ INTERNACIONAL

6.30 a 7.00 P. M.—WHN

Inicia hoy sus audiciones el con-

junto artístico de este popular es-

tablecimiento nocturno, en el cual

celebrarán sus festivales conocidas

agrupaciones hispanas, dado las

muchas comodidades que ofrece a

sus simpatizadores.

La orquesta, dirigida por Ar-

mando Castro, y solistas, interpre-

tarán:

Tema: Amor.....

Mi viejo amor.....

Princesita.....

Song of the South.....

Lamento.....

Gitanos.....

RECITAL MELODICO

7.15 a 7.30 P. M.—WJZ

El baritone J. Herriek y la or-

questa Sanford ofrecen:

From "Algerian Suite".....Saint-Saens

Forgotten.....

Lullaby.....

Bachiana.....

I'll Forget You.....

SELECCIONES MUSICALES

8.30 a 9.00 P. M.—WABC

La orquesta Don Voorhees, el

violinista Albert Spalding y el ba-

ritonista Conrad Thibault.

TROVADORES DEL CARIBE

8.00 a 8.30 P. M.—WHN

SELECCIONES MUSICALES

8.30 a 9.00 P. M.—WABC

ORQUESTA DE FILADELFA

9.00 a 9.15 P. M.—WABC

Swan of Tuonela.....

Valse Triste.....

REVISTA ROQUE

9.00 a 9.15 P. M.—WNEW

Toman parte en esta audición

dirigida por el doctor y compo-

sitador Julio Roque, el bien conocido

tenor español José Moriche, cuya

actuación destacada es muy apre-

ciada, y el castizo guitarrista es-

pañol Guillermo Arcos. El progra-

ma es:

El País de los Sueños.....

Lamento.....

La Fata.....

Granadina.....

El Bordo.....

Tallado.....

Michele, tenor Roqué, piano

Malaguita.....

Guillermo Arcos, guitarrista

"EL TOREADOR"

11.00 a 11.15 P. M.—WHN

La audición de este cabaret es-

tá integrada por las siguientes

composiciones:

Cubameán.....

As, Ay, Ay.....

No negres, corazón.....

La negra Quirina.....

Sexteto AGUADILLANO

11.00 a 11.30 P. M.—WLTH

Con la participación del tenor

Nando Feliciano, este conjunto bo-

rinqueño dará:

Tema: Alma boricua.....

Son Retorno.....

Fandanguillo.....

Solemnidad.....

La negra Quirina.....

Sexteto CUBANACAN

11.00 a 11.30 P. M.—WBNX

Desde este cabaret será difun-

dido en la noche de hoy este in-

teresante programa, a cargo de su

## PROGRAMAS DE INTERES

ANUNCIADOS PARA MA-

NANA JUEVES

11.00 a. m.—Banda de la Ma-

rina, WJZ

1.00 p. m.—Concierto desde

Berlin, WEAF

3.45 p. m.—Selecciones clási-

cas, WABC

6.03 p. m.—Orquesta Xavier

Cugat, WEAF

6.30 p. m.—Tito Guizar,

WABC

8.00 p. m.—Orquesta sinfóni-

ca, WOR

8.15 p. m.—Opera "Aida",

WEVD

9.00 p. m.—Orquesta de Fil-

adelfia, WABC

11.00 p. m.—Orquesta Cubana-

cán, WBNX

11.30 p. m.—Concierto desde

Buenos Aires, WEAF

12.00 p. m.—"El Toreador",

WEVD

Resumen general

Radiofónico

600 K.—WEAF—454 M.

6.45 A. M.—Gimnásticas.

6.50 A. M.—Aménidades.

6.55 A. M.—Aménidades.

7.00 A. M.—Noticias del día.

7.05 A. M.—Bailarina rusa.

7.10 A. M.—Culinarias.

7.15 A. M.—JUAN REYES.

7.20 A. M.—Conciertos.

7.25 A. M.—Exhibición de arte.

7.30 A. M.—El mundo y el tiempo.

7.35 A. M.—Aménidades.

7.40 A. M.—Variedades.

7.45 A. M.—Revista infantil del radio.

7.50 A. M.—Concierto.

7.55 A. M.—Pollos del Sur.

8.00 A. M.—Variedades.

8.05 A. M.—SINFONICA BLACK.

8.10 A. M.—Noticias de Washington.

8.15 A. M.—Músicas.



## Se elige esta noche Directiva de la Liga Intersocial Hispana de Baseball

Los cuatro "teams" del año pasado se preparan con gran entusiasmo. — Se mantienen intactas las alineaciones anteriores.

Esta noche, en una reunión general, serán nombrados los miembros de la Junta Directiva que han de regir los destinos de la Liga Intersocial Hispana de Baseball durante la temporada de 1934. La sesión se llevará a cabo en el domicilio del señor José A. Artiz, Núm. 504, Oeste, de la calle 146. El Thalia sigue ofreciendo sus salones para las reuniones de la liga.

Hasta ahora viene gobernando la directiva que con tanto acierto y entusiasmo actuó la temporada pasada, integrada por los señores Policarpo Quintero, presidente; José Jardon, Secretario y Tesorero; Oscar Segades, vocal. Este cuadro de directores entrega esta noche las riendas de la liga, que entonces serán tomadas por la directiva que se elija para el nuevo año.

**Cuatro clubs**  
Se disputarán el "pennant" de la liga esta temporada los mismos que con tan admirable constancia y "sportsmanship" compartieron el año pasado, o sean el Thalia Social Club, el Alacranes B. B. C., el Club Atlético Obrero y el Club Benéfico Cubano.

El campeonato fue ganado el año pasado por los Alacranes, después de una competencia apretada. El Thalia comenzó fuerte, pero decayó hacia la segunda mitad de la guerra, mientras que Alacranes y "Atléticos" se empeñaron en una encarnizada y emocionante jornada final.

La cuestión se decidió por fin a favor de los Alacranes al ganarle dos partidos consecutivos a los "atléticos" y al Thalia. Dirigieron esta campaña, como "managers", los señores José Artiz, del C. A. O.; Arturo León, del C. B. C.; Oscar Menéndez, del Thalia S. C.; y José Barrera, de los Alacranes.

Este año también, como en el anterior, todos los partidos se efectuarán en el Van Cortland Park.

Reina verdadero entusiasmo esta temporada y todo hace esperar que las competencias van a ser tan reñidas como en 1933.

Los Alacranes conservan su alineación anterior, con tan brillantes jugadores como Harry Martin, "catcher"; Domínguez, lanzador; Andrés Menéndez, "infielder"; y otros, que hicieron posible el triunfo de la novena.

El Thalia sigue teniendo al "Babe Ruth" de la liga, Gil Menéndez, primer "catcher" del "team", lo mismo que a Frank La Fé, magnífico lanzador; y Frank Ricardo, uno de los mejores "outfielders" del circuito.

Por lo que respecta al Club Benéfico Cubano, continúan en la línea de su política de exclusividad, no se propone jugar sus fines exclusivos y exagerados a costa del resto de la comunidad por medios ilegales, es función del gobierno que nadie podría censurar. Otra nota: Aquí olvidé tres cosas importantes: 1. Que las masas obreras y campesinas forman más del 90 por ciento de la población de Cuba, o de cualquier otra parte del mundo, y no son, por consiguiente, una clase cualquiera, sino la clase. 2. Sus demandas por un sistema social que les garantice el pan y la civilización creados por la labor de ellos mismos, no son exageradas. 3. La legalidad, cuando el gobierno no representa la voluntad y los intereses del pueblo, es una ilusión impresionante, disfrazada de justicia, pero falsa y completamente adaptable a los parámetros que la controlan y manejan en beneficio propio y por consiguiente contra el bien del pueblo.

**Represión y opresión**  
Nuestro lector y censor—el señor M. Callejo, de 65 Morningside Avenue, recoge declaraciones contenidas en reciente editorial de LA PRENSA contra las cuales opone afirmaciones de su propio criterio en la forma siguiente:

"Retado por las masas y obligado por la rapina y el temor de los explotadores que representa y defiende el gobierno de Mendieta—como lo demuestran sus últimos actos—se desliza y entrega rápidamente hacia el fascismo y tiranía de los Vicente Gómez, Hitler, Chian-Kai-Shek y demás criminales clericales y en preparación de la clase parásita..."

"El editorial de LA PRENSA—Represión y opresión de actualidad—no obstante, afirma que 'hay derecho a confiar en la sincera fe democrática, liberal, patriótica, humana, del presidente Mendieta y sus consejeros', etc., etc. Nota: anteriormente, sobre la matanza de Sandino, otro editorial abrumó de elogios, por el mismo estilo, al presidente de Nicaragua, asegurando 'su honradez sin tacha' y confiando en que sin inocencia, sin mancha alguna, se probaría rápidamente. Pero la culpabilidad de Sandino y su gobierno en el cobardo asesinato hoy día más firme y palpable que nunca!"

"Aunque tiene razón que le sobra al conceder que en Cuba: 'Las masas obreras en agitación, en efecto, tienen un objetivo básico y una razón fundamental para su actitud que nada ni nadie puede quitarles', el editorial se contradice inmediatamente al decir que la función del gobierno no es reprimir estas rebeliones del pueblo que, como concede, tienen, una razón fundamental que nadie puede usurparle. Dice así:

"Represión y opresión de actualidad—no obstante, afirma que 'hay derecho a confiar en la sincera fe democrática, liberal, patriótica, humana, del presidente Mendieta y sus consejeros', etc., etc. Nota: anteriormente, sobre la matanza de Sandino, otro editorial abrumó de elogios, por el mismo estilo, al presidente de Nicaragua, asegurando 'su honradez sin tacha' y confiando en que sin inocencia, sin mancha alguna, se probaría rápidamente. Pero la culpabilidad de Sandino y su gobierno en el cobardo asesinato hoy día más firme y palpable que nunca!"

### Información Cultural

(Continuación de la cuarta página)  
tres meses de estudio aquí, es el espíritu, la satisfacción y alegría que existe, lo cual es lógico por sus 130 millones de habitantes y los depósitos de oro para hacer a pueblo más triste, el más alegre de la tierra", terminó diciendo.

**EL CONSUL GENERAL DEL ECUADOR DARA UNA CONFERENCIA**  
Mañana, día 22, por la tarde, dictará una conferencia sobre el Ecuador, el señor don Sixto Durán, Consul General de dicha república en Nueva York, en la Escuela Superior de Theodore Roosevelt, la que ilustrará con exhibiciones en la pantalla de vistas de su país.

Dada la reconocida autoridad del ilustre orador sobre tan interesante tema, la disertación promete ser sumamente interesante.

## MILAGROS del SPORT

Por ROBERT EDGREN

(Copyright by Robert Edgren)



NO SE CONFUNDAN CAZADORES El "búfalo" americano no es un búfalo, sino un BISONTE.



El "antilope americano" no es en realidad un antilope, sino un cabro.

El alce no es eso, sino un "weptiti", y el "moose" es en realidad un alce.

Los "gatos monteses" americanos son lince.

Edgrena

### Un pelotero boricua posible "Yankee" aquí

SAN JUAN, Puerto Rico, marzo 20.—En la página deportiva de "El Mundo" se publica lo siguiente: "Hemos sabido de buena tinta que al llegar a los Estados Unidos el manager June Green, hizo tan eficiente recomendación de nuestro jugador Rafael Cuevas Quintana, que despertó la atención de dos representantes del baseball organizado de los Estados Unidos."

"Al efecto los clubs 'Richmond' y 'Norfolk' se están disputando la posesión de Quintana, habiéndole sido sometido contratos por el correo de esta semana. Como el club 'Norfolk' es propiedad de los 'New York Yankees', de jugar Quintana con dicho club será bajo opción de dicho club y tendrá a su alcance la oportunidad de escalar las mayores con más facilidad si demuestra verdadera habilidad pelotera."

### Los Dodgers vencen a los Athletics, por 4-2

FORT MYERS, Fla., marzo 20.—(P.) Los Brooklyn Dodgers no consigieron ni una carrera de la famosa atleta y lanzadora Babe Dirksen en un "inning" completo, pero se desquitaron en cambio a expensas de Mahaffey y Benton, y derrotaron a los Athletics de Filadelfia por 4-2 aquí esta tarde.

El "score" por entradas fue así:

C. H. E. Brooklyn (N) ... 001 000 100-4 8 3 Phila. (A) ... 000 100 000-2 5 1 Lucas, Perkins y Suckeford, D. S. En Lakeland, Fla.: C. H. E. H. of David ... 001 000 000-1 4 1 Detroit (A) ... 001 121 118-13 15 0 O'Grady, Kowalewski y Hinkel, S. En Bradenton, Fla.: C. H. E. Phila. (N) ... 000 207 110-12 14 1 St. Louis (N) ... 010 000 240-10 4 C. Davis, Pierce, Grabowski, Hanson y J. Wilson, Todd, P. Dean, Greer, Monroy, Klinger y V. Davis, Delaney.

### El cabaret-restaurant "Pre-Cat" contrata a varios artistas hispanos

El señor José García, activo hombre de negocios y gerente del Restaurante "Pre-Cat" ha contratado, para actuar en su cabaret, a la famosa cantante hispana de "Blues" y ballarina de rumba "Diosa Costello" la que ha actuado en las mejores empresas de variedades de este país, obteniendo también ruidoso éxito durante su actuación en el Teatro Novedades.

También figuran con la mencionada artista los no menos renombrados trovadores Fernández y Enrique, gran dúo de guitarras y cantantes de melodías criollas. Además de este grupo de hispanos figuran otros grupos americanos de cantantes y bailarinas, y el gran acordeonista "Sixto."

El "Pre-Cat" está así en pleno Broadway, en la calle 48 entre las avenidas Sexta y Séptima, y, sin duda, es uno de los más atractivos lugares de tan simpático barrio.

NO GUARDE SECRETOS

Tener un buen producto y no anunciarlo es como guardar un secreto, en este caso sin beneficios para usted. Anuncie en LA PRENSA

### El descontento entre los obreros afecta ya a toda la nación

(Continuación de la primera página)  
siente hasta el 1 de enero de 1935.

El gobierno, por su parte, continúa trabajando activamente en otros sectores para combatir el descontento obrero.

El Departamento de Justicia entabló demanda contra la Weirton Steel Company en la Corte Federal de Delaware pidiendo un auto para impedir que despidiera a sus empleados por sus afiliaciones sindicalistas.

Con la intervención de la Comisión nombrada por Mr. Roosevelt parece inminente el arreglo de la disputa entre el ferrocarril Delaware and Hudson y sus empleados.

En el Congreso se introdujo una resolución pidiendo una investigación inmediata de las condiciones de trabajo en el ramo de automóviles, y el representante Blanton, demócrata de Texas, acusó a la Federación del Trabajo de egoísmo y coerción.

A pesar de la intervención del presidente Roosevelt 500 hombres se declararon en paro en la fábrica de la Bowler Rolles Bearing Co. en Detroit protestando que se ha violado el convenio para reconocer su unión.

En Cleveland, 400 empleados de las fábricas de pinturas y barnices se hallan en huelga; 7,000 de las fábricas de automóviles esperan la orden de abandonar el trabajo y el secretario del Consejo de Artesanos en Metales de Cleveland declaró que sus miembros se declararían en huelga el miércoles a menos que el presidente Roosevelt no pidiese una prórroga.

Los obreros de la Edward G. Budd Co. en Filadelfia celebraron una votación para escoger representantes de su unión.

Los albañiles y obreros en trabajos de piedra, en huelga en St. Louis, abandonaron la construcción de un edificio federal. La razón de este paro es también la paga.

Antiguos empleados de la Penn Electric Switch Co. en Des Moines, en número de 100 establecieron piquetes pacíficos frente a la fábrica para persuadir a los empleados no afiliados que se unan al sindicato. La compañía alega que los ha despedido por haber reducido su producción.

En Los Angeles, obreros de ropa interior de mujer se han tirado los cabellos, hallándose en huelga más de 2,000 que combaten a los esquiroleros. En las fábricas de la Nash y la Seaman, en Wisconsin, hay ya 4,300 empleados en huelga y 2,000 esperan órdenes en las Chevrolet y Fisher; 700 en la Wakesha; 75 en la Sterling y 50 en la de Ford.

### GUÍA DEL LECTOR

HOY:  
Festival artístico hispano en el Radio Hall, 8.45 p. m.  
Junta del Club Familiar, 8.30 p. m.  
Mito del Club Colono Julia A. Mella, en el Club Polanco, 8 p. m.  
Reunión de la sección de damas del Club Cubano Julia A. Mella, 7.30 p. m.

## Sarazen ha salido para Sto. Domingo, S. Juan, Pto. Rico

Dará una exhibición mañana en la Rep. Dominicana, trasladándose luego a San Juan

MIAMI, Florida, marzo 20. (P.)—Dos aventureros del golf, Gene Sarazen y Joe Kirkwood, inician hoy una travesía deportiva que les llevará a los rincones más apartados del mundo civilizado.

Proyectan una gira que comprende más de cien mil millas, pisando pistas en varios continentes e islas.

La primera escala será Santo Domingo, donde se jugará el sábado un partido de exhibición. Después pasarán a San Juan, Puerto Rico, para permanecer allí una semana. Al cabo de este tiempo tomarán rumbo a Sud América, con paradas en Río de Janeiro, Buenos Aires, Montevideo, Santiago de Chile y a lo largo de la costa oeste hasta Panamá y Méjico.

Estarán de vuelta en los Estados Unidos hacia la fecha de celebración del campeonato nacional libre, que se discutirá en Marion. Entonces se trasladarán a Inglaterra a fin de tomar parte en el campeonato británico abierto. Desde Inglaterra saltarán al continente europeo.

Otra vez a los Estados Unidos, por el Canadá, hacia la costa del Pacífico, y desde aquí un brinco al lejano Este. Esperan visitar Japón, China, Australia, Nueva Zelanda, Manila, Singapur, Siam y Tasmánia antes del regreso definitivo a la madre patria.

### Ignacio Cuevas tomó su propia defensa ayer

(Continuación de la primera página)  
cincuenta de que su esposa tenía una cita con el agente de seguridad pública.

En qué empieza el abogado... Richard J. Barry, abogado de la defensa, dijo que la noche antes del tiroteo, el esposo, Cuevas, recibió una llamada telefónica.

"Su esposa se está reuniendo con el policía Misichia," dijo el que llamó.

Cuevas colgó el audífono y se dirigió hacia su esposa acusada. De acuerdo con su abogado, ella admitió que durante diez meses había estado en relaciones muy estrechas en apartamentos de Brooklyn y de Astoria, y en su automóvil con el policía.

Cuevas, dijo Barry, informó a ella que la iba a abandonar y a regresar a Cuba con su hijo Charles, de siete años de edad. Cuevas empujando varias maletas y con algunos juguetes del chico, los puso en la parte trasera de su automóvil.

"Pero ella corrió hacia la ventanilla del frente, gritando que se iba a lanzar," dijo Barry al jurado, y Cuevas le persuadió que no lo hiciera. Luego gritó, lloró, y repitió que se iba a volar la tapa de los sesos."

Arrancándole el rifle de calibre .22 para evitar que ella pudiera llevar a feliz realización sus amenazas, Cuevas corrió hacia su automóvil. Puso el arma en el piso del asiento de atrás. Trasladó a su esposa a la casa de la madre, Mrs. John Levers. Cuando estaban sentados en el coche, frente a la casa de la madre, se "hesaron, lo olvidaron todo" y decidieron empezar la vida nuevamente.

"El policía fué el agresor" Y así llevaron a su hijo a la escuela elemental. Camino a su casa, al pasar por Thirtieth Drive y Thirtieth Street, Astoria, vieron al policía Joseph Misichia. El se sentó en su automóvil.

"Cuevas se detuvo," dijo dramáticamente el abogado. Dijo a su esposa: "Espera a que yo discuta este asunto con él. Pero los dos hombres pelearon. El policía le pegó en la quijada. Cuevas cayó en la parte de atrás de su carro. Su mano fué a parar sobre el rifle. El policía trató de alcanzar el arma y entonces comenzó nuevamente la lucha por la posesión del rifle."

"Se empujaron una lucha cuerpo a cuerpo. Ambos individuos forcejearon hasta el otro lado de la calle. Luego sonaron tres disparos, y providencialmente para el acusado, no recibió ninguno de ellos. Fueron disparos accidentales y no sabemos por quién. Pero con toda seguridad Cuevas estaba actuando enteramente en defensa propia."

Atemorizado Cuevas huyó y fué arrestado en un autobús en Jacksonville. Desistió a la extradición para venir a juicio.

Su esposa, Helen Levers Cuevas, esperó ayer en Corte para declarar sobre sus amistades íntimas con el policía en la esperanza de salvar a su esposo José Ignacio Cuevas de la silla eléctrica. Allí estaban también Mrs. Joseph Misichia, viuda del policía muerto y sus tres hijos, así como la señorita Carmen y el señor Carlos Cuevas, hermanos del acusado, que llegaron anteayer de la Habana para presenciar el juicio y estar al lado del hermano en desgracia.

Hoy seguirá el testimonio en Corte. El proceso ha levantado el consiguiente revuelo en la opinión pública que sigue ahito de interés su desenlace.

## De Nuestros Deportistas

LA "RENTREE" DE CARPENTIER

Por GUILLERMO GARCÍA

Si el simpático Georges Carpentier, el púgil francés que tanto nos gustara en su "combate del siglo" con el que fuera entonces campeón de los pesados, Jack Dempsey, y más tarde con el técnico y mejor esgrimista Gene Tunney; diz que se está preparando en París, "la ciudad luz," para tratar de conectar sus puños en la anatomía de sus contrincantes como lo hiciera en sus tiempos ya idos—que jamás volverán. Yo pienso que si va por lana saldrá trasquilado como les pasara a muchos de sus colegas: Jack Johnson, Jim Jeffries, Jack Dempsey, Paul Barlenbach y otros que han querido revivir sus laureles ya marchitos. No todos son como el olivo que cortado hasta el tronco a flor de tierra, vuelve a renacer de sus raíces erecto, corpulento, sin que se note en su contextura señal alguna del flagelo que sufriera en otro tiempo.

En las pruebas que ha hecho el hombre en el desarrollo de su intelecto, en el "estramiento" de su inteligencia en edad algo avanzada, está demostrado que esas facultades solo se embotan al llegar a la tumba; en tanto que las fuerzas físicas con que cuentan los atletas como los púgiles, los luchadores greco-romanos residen en sus músculos, en su constitución hercúlea y juvenil. Al llegar a los cuarenta años—por ejemplo—dejan de ser los mismos debido a que ya están algo agotados, débiles, flexibles, por las energías que emplearon en sus luchas continuas y violentas, que, desde luego, traen desgastes en la constitución del hombre que ya cuenta algunos años.

Así es que si Carpentier, el púgil buen mozo—como le llamaron las mujeres, el Adonis francés se está ejercitando para aparecer de nuevo en la arena, me gustaria que tal intento fuera cierto si es que no cambia de idea; porque Carpentier fué uno de los boxeadores europeos que más nos gustara de este lado de las ondas. Pero el Carpentier de aquel entonces, yo pienso que dista mucho de ser el Carpentier que ya está entrado en años y disfrutando del reposo de su dulce "farniente," para que se nos presente ahora con el ánimo de descomulgarse con su empolvado panoplia que una vez de él los colgara.

En mi concepto Georges Carpentier abandonó la lidia, mirando desde la barrera—para a recibir una coronación dejando el puesto a los jóvenes de su vida, con anhelos de vencer ahora, jóvenes vigorosos, muy leños, que tratan de con sus guantes lo que ya en sus tiempos que ya no. Yo no niego que me gustara a Carpentier, a Dempsey, a Leonard y otras estrellas primera magnitud, resaca oca en que se hundieron, probó que les quedaba algo capaz de alumbiar algo, pero para poca luz mejor fué recibir ninguna porque a la larga vivir en la penumbra.

Los amantes del boxeo que acudimos a presenciar combates, en que ha de tomarse un boxeador que en un fué muy bueno, que nos mucho por sus actuaciones de las sogas, creyéndolo todavía, nos esforzamos por ver lo que pueda dar de sí al fin salir decepcionados, quedados, como nos pasara Benny Leonard, que después tan bueno, un sublime artista de la defensa propia, ni una sombra de lo que era en los días de su apogeo, los contrincantes que le le fué algo difícil evadirlos, quitárselos de encima, que el hubiera hecho con facilidad en los tiempos que él fué el gran Benny.

Así pienso que nos saca si acudimos a presenciar una boxística en que el artista de mayor arrastre que le pueda quedar de encima (ese esplendor) sea un Carpentier, un Dempsey, un Jackson, que por más que se encen en querer probar lo contrario al fin nos han convencido que boxeadores ya gastados por el uso.

Son ya—como le of decen—guano "cohetes quemados a la se les acabó la pólvora."

### NOTAS DE LA COLONIA

**UN ONOMASTICO**  
Celebrando el onomástico de la distinguida dama Josefa Meras, se reunieron en su residencia 269 W. 113th St. distinguidas amigas; y se celebró una fiesta familiar que resultó muy lucida dado el entusiasmo que había entre los concurrentes. Muchos obsequios y buena música. Se bailó hasta altas horas de la madrugada.

Entre los concurrentes se encontraban los siguientes:  
Damas: Rosa Cedeño, Rosa Goñi, Aurelia González, Mrs. Olivares, Mrs. Cebollero, María A. Rodríguez y Anita Rivera. Señoras: Erlinda Graad, Elizabeth Rivera, María Acosta, Cecilia Rodríguez, Antonia Celis, Caballeros: José Mora, Antonio Rosa, Héctor Olivares, Roberto Ramírez, Carlos Monserrat, Richard Carrillo, Luis Carrillo, Emilio Carrillo, Arquero Acosta, Lorenzo Rivera, Rafael Román, Jesús Ortiz, Remigio Cedeño, Jimmy Olivares y otros.

**FIESTA DE CUMPLEAÑOS**  
Con gran esplendor se celebró en la residencia de los esposos Luis Rodríguez y Pilar de Rodríguez el onomástico de su hijo Rafael Rodríguez, de trece años de edad. A las 3 de la tarde dio principio un baile infantil entre un crecido número de amigos del festejado, el que se prolongó hasta las 7 de la noche, hora en que se dio principio al baile de los mayores.

En uno de los intermedios fué cortado el tradicional bizcocho. Fué dado a conocer un corto programa en el que participaron el señor Cuadra y la pareja de bailarines Méndez-Jardines. Hizo los honores de la casa la señorita Rosita Méndez, obsequiando a los reunidos con confites, licores, ponche y otros.

Entre los reunidos destacábase una representación del Poly Hiss Social Club, especialmente invitada. El baile se prolongó hasta las 3 de la mañana.

Asistieron entre otros:  
Damas: Constanza Durán, Helen Musenden, Margie Musenden, Silvia D. Romain, Loretta, Alicia Arroyo, Cecilia Rodríguez, Sarah Amy, Carmen Salcedo, Lili Arroyo, González, Monserrat de Cruz, Armandita Celis, Cecilia González, esposas Mora, Noelia Mora, esposas Alvarez, Caballeros: Charles Amy, Frank Amy, Luis García de la Torre, W. Bravo, Leon Gilchrist, Benny Lopez, Norio Gilchrist, Rafael Benítez, Santos González, Juan González, P. García, Ramón Durán, Juanito Pereira, Alfredo Garduño, Luis J. Arroyo, Antonio Muñoz, Miguel Urdier, Ramón H. Matos.

**ESPLENDIDO BAUTIZO**  
En la residencia de los esposos Luis Colón y Olimpia de Colón celebróse una animada fiesta con motivo del bautizo de su hija Elvira Rosa, en el cual actuaron de padrinos la señorita Genoveva Rodríguez y Benny Rodríguez.

Los esposos Colón, lo mismo que los padrinos de la niña, mostráronse muy atentos obsequiando a los reunidos con vinos, dulces y ponche de frutas. El baile se prolongó hasta las 3 de la mañana.

Entre otras personas asistieron:  
Damas: V. Trullio, V. Santos, Raquel Bujada, Arcelia Trullio, Carmen Matos, Concha Bujada, Adela Santos.







# Muñoz Marín revela lo tratado por él con Mrs. Anna E. Roosevelt en P. Rico

La isla sigue con interés los movimientos del popular líder y senador liberal.—El control absentista.—Los latifundios.—El problema de las tierras.

(Servicio Aéreo de LA PRENSA)  
SAN JUAN, P. R., marzo 20.—Sostuvo una conferencia en Palacio con la señora Anna Eleanor de Roosevelt el senador liberal don Luis Muñoz Marín en ocasión de la reciente visita de esta isla. En esta entrevista, que duró más de hora y media, el líder liberal planteó a la ilustre dama importantes cuestiones de interés público.



Senador Luis Muñoz Marín

Como el líder liberal, periodista de arraigo, polemista de talla, legislador consciente, tiene intrínseca a la atención pública con su actitud semi-misteriosa desde que regresó del norte, donde estuvo recientemente en gestiones de su partido, logrando derrocar al gobernador Robert H. Gore, cualquier actividad suya es tenida en cuenta por sus compatriotas. De ahí el interés que revistiera lo tratado en la conferencia. El señor Muñoz Marín informa para "LA PRENSA" las siguientes declaraciones:

"La señora Roosevelt tuvo la gentileza de oír mis puntos de vista sobre la rehabilitación fundamental de Puerto Rico. Expuse mis ideas que son las del partido liberal, y me parece que también las de muchos portorriqueños militantes en otros partidos, sobre lo que considero las medidas necesarias a la reconstrucción económica de Puerto Rico en beneficio principal de los agricultores, los trabajadores y la industria, y en general de todos los factores llamados a contribuir al desarrollo de una economía racionalizada en Puerto Rico.

## El control absentista

"Presenté el problema del control absentista de la tierra, del monopolio de la misma—que en gran parte es idéntico al control absentista—de la protección de los agricultores que aún preservan sus tierras y la creación de una clase de pequeños agricultores, y del aumento de la producción de substancias alimenticias. También presenté la necesidad de definir las intenciones del gobierno de los Estados Unidos sobre el futuro "status" de Puerto Rico a base de que sin tal definición se hace muy difícil hacer un plan económico coordinado y de largo alcance.

"Toqué también el problema de la enseñanza en inglés, sugiriendo que se haga el experimento en un número de escuelas de enseñar en español, colocando el inglés en categoría de asignatura preferente y que se observe el resultado de este experimento en cuanto al conocimiento que se adquiere del inglés, del español y de las demás asignaturas; por los estudiantes sujetos al experimento. Me atreví a profetizar que los resultados del experimento serán favorables en cuanto a todos sus puntos. De paso debo decir que recomiendo como bueno el plan de los maestros rotantes del señor Martínez Nadal en el sentido de que ofrecerá el modo de probar sus propios resultados a los efectos de extender el plan si resultaren favorables.

"Someti a la señora Roosevelt la necesidad de industrializar el país hasta el máximo económico de sus posibilidades y le hice notar las dificultades que hoy obstaculizan el proceso de industrialización.

"El problema de la tierra  
"En cuanto al problema de la tierra en su relación inmediata con el programa de estabilización azucarera del presidente, aconsejé la compra de las propiedades

# Se formularán graves cargos contra don M. Domech en Puerto Rico

(Continuación de la segunda página)  
nes de inestimable utilidad pública y en segundo lugar ofrece ocupación a 11,000 necesitados incluyendo trabajadores corrientes, listeros, capataces e ingenieros de campos que representan a un total de 616,000 personas que se beneficiarán directa o indirectamente de las obras civiles si aplicamos el patrón de 5.6 miembros por jefe de familia establecidos en Puer o Rico por el Censo Federal de 1930.

## Influjos Económicos

Para dar una idea aproximada del influjo económico que este programa de rehabilitación ejercerá en Puerto Rico durante los tres próximos meses, bastará comparar el número de jornales que habrán de utilizarse con el que utiliza durante la zafra la industria azucarera que es evidentemente la más importante de la isla. Dicha industria en su período de actividad más intenso sólo utiliza un promedio de 85 a 90,000 braceros; La Administración de Obras Civiles ofrecerá trabajo a más de 100,000 necesitados.

Las asignaciones más importantes hasta la fecha son las siguientes: \$1,200,000 para caminos, carreteras, puentes y calles; \$712,000 para educación, que además de la construcción y reparación de escuelas públicas incluye un curso educacional de cinco meses y tres semanas cuyo costo se estima en \$115,000; y \$1,250,000 para sanidad y salud pública que abarca todo un programa sanitario incluyendo no sólo la construcción de hospitales y letrinas en la zona rural sino también el programa de saneamiento de las regiones malariadas delineado por el Departamento de Sanidad y que no pudo hasta la fecha ser desarrollado en toda su extensión y eficacia por la carencia de medios económicos. A esta sola actividad se le han asignado \$344,000 los cuales se invierten en el relleno y canalización de pantanos y lagunas, la destrucción de manglares y el saneamiento general de las zonas insalubres, propicias al desarrollo del mosquito.

Además de los proyectos aludidos la Administración de Obras Civiles emprenderá la construcción de acueductos, parques de recreo, campos atléticos, plazas de mercado, hogares seguros, líneas telefónicas y de luz y fuerzas eléctricas y otras obras de importancia secundaria.

# Las cartas de Mrs. Roosevelt pagarán franques

(Continuación de la primera página)  
rita Morales todavía tiene una semana más de trabajo.

Puerto Rico más seco que antes  
SAN JUAN, P. R., marzo 20. (P)—Al terminarse la primera semana de "humedad" en Puerto Rico después de derrogar oficialmente la prohibición en la isla, haciéndose inmediatamente legal la venta de licor, la isla se encuentra ahora más "seca" que antes.

De ahora en adelante aquellos que soliciten permisos para destilerías tendrán que someterse a la voluntad de la Administración Federal para el Control de Alcohol en Washington directamente, según han sido aconsejados por el Gobierno Insular. De ninguna otra manera podrán conseguirse permisos.

Aun más, la caída del valor del dólar ha causado la cancelación de muchas órdenes para vinos extranjeros. Los "speakeasies" ahora con licencias, tienen vender licor de contrabando porque actividades por parte de la Aduana han resultado en varias confiscaciones.

## Puntos legales en la isla

SAN JUAN, P. R., marzo 20. (P)—La primera semana de la derogación de la Prohibición en Puerto Rico sólo ha conseguido levantar un credo en cuestiones legales, mucho más intrincado aún que el que produjera la Prohibición. Pocas son las licencias para fabricar bebidas alcohólicas que se tratan de conseguir debido a que se ha encontrado que el Gobierno Insular no tiene jurisdicción alguna en la ratificación o misión de permisos en la localidad. Tampoco se puede manifestar licencias sin un permiso de la Federal Alcohol Control Administration en Washington. Nada contenido alcohol producido en la isla puede comprarse legalmente aún. No se pueden recibir órdenes del extranjero tampoco.

# El Gobnor. de N. Dakota declara dos moratorias

(Continuación de la primera página)  
greso expedida en mayo de 1933 que tengan solicitudes pendientes, pero no obstant los tenedores de órdenes de los alguaciles entablan acción para expulsarlos de sus tierras sin darles oportunidad de recibir los beneficios de la ley.

# Industria, Banca y Comercio

## ENORMES DAÑOS HA CAUSADO UNA ONDA FRÍA EN LAS COSECHAS DEL CENTRO DE MÉJICO

(Correspondencia especial para LA PRENSA)

MEJICO, marzo 15.—Las temperaturas que han estado sintiéndose desde hace tres días en toda la Mesa Central, y que son las más bajas desde hace diecisiete años, pues los termómetros han marcado ocho grados bajo cero, han causado daños incalculables en todo el centro del país, destruyendo las cosechas.

En los Estados de Querétaro y Guanajuato y lógico es presumir que en toda la extensa zona del Bajío, las siembras de trigo fueron rudamente dañadas por el meteoro, así como las de melón, chile, jitamate, sandía, papa, camote, fresa, etc.

Por lo que hace al trigo, los daños pueden ascender en una proporción de cincuenta por ciento, al rendimiento de la cosecha, pues la planta está ya espigada y su desarrollo y lozanía, debido a la abundancia de agua, han sido factores en su contra para resistir los efectos de la helada.

Otros cultivos, como el jitamate, el chile, el melón, la sandía, etc., pueden reponerse, perdiéndose tan sólo el agua y el trabajo, amén de las ventajas de precocidad en el rendimiento de esos frutos.

Algunas personas que han llegado a esta capital, procedentes de zonas rurales de Guanajuato y Querétaro, informan que desde el sábado, la gente del campo presintió que algo extraordinario se preparaba en la atmósfera, en vista de los registros de presiones barométricas y de la progresiva baja de la columna mercurial de los termómetros.

El cielo apareció cubierto, y a pesar de ello, el Norte soplabá con intensidad y la temperatura se enfriaba más y más.

Algunos de los más conocidos pronosticadores que vendría "el hielo prieto", como llaman a las heladas que descargan con el cielo nublado, y que se consideran como de las que más desastrosos efectos producen en la agricultura y los ganados caprinos.

Al amanecer el domingo, los campesinos se dieron cabal cuenta de la extensión del desastre, pues todo el suelo apareció cubierto de escarcha y aún las plantas revestidas de hielo, con lo que

dicho está que las siembras estaban ya dañadas sin remedio.

Nuestros informantes nos dicen que, desde puntos del Estado de Guanajuato y de Querétaro, a lo largo de la carretera que comunica con esta capital, se advertían los daños del hielo, cada vez más intensos a medida que el terreno ascendía los mil y pico de metros que ocupa de mayor altura el Valle de Méjico.

Se calcula en algunos millones de pesos los perjuicios causados por esta inesperada onda fría, de los que podrá recuperarse algo, aprovechando el tiempo aún propicio para resembrar.

Nuestros corresponsales nos han enviado igualmente datos relacionados con el fenómeno, los que vamos a transcribir a continuación:

## Seis grados bajo cero

LEÓN, Gto., marzo 15.—Hoy repitió la helada. El Observatorio registró seis grados bajo cero, y se afirma que en los centros agrícolas, las pérdidas, solamente en el Distrito de León, ascienden a un millón de pesos. Los trigales, chiles y sembradíos de papa principalmente fueron afectados.

La helada debe de haber abarcado un radio enorme, ya que se sabe de buena fuente que puntos agrícolas de Jalisco y Michoacán sufrieron también fuertes pérdidas.

## Sementeras devastadas

SAN JUAN DEL RIO, Gro., marzo 12.—Fueron heladas caídas en esta región los días once y doce del que cursa, devastaron por completo las sementeras, aniquilando las huertas de árboles frutales, grandes extensiones sembradas de fresa, trigo, lenteja, etc.

Las pérdidas se calculan en más de quinientos mil pesos, y como la fuente principal de vida de este municipio es la agricultura, reina gran consternación, pues los daños son en extremo sensibles.

## Fuertes heladas en la zona de Jalisco

GUADALAJARA, Jal., marzo 12.—Brusco cambio de temperatura se ha registrado en esta ciudad desde hace pocos días, habiendo caído lluvias y fuertes gra-

nizadas y heladas. Estas últimas han causado graves perjuicios en los lugares cercanos.

El sabio geólogo presbítero Severo Díaz, director del Observatorio Meteorológico anuncia que el temporal seguirá con algunas variaciones.

# Mata a su esposa e hija y se da un tiro después

SALEM, N. J., marzo 20 (P)—George Beister, de 26 años, mecánico de automóviles mató hoy a su mujer y a su hija de 3 años, suicidándose una vez comió el doble crimen, según informes facilitados por la policía local.

Los disparos se hicieron en el hogar de Mr. Alpheus Wright y su esposa, padres de Mrs. Beister que tenía 17 años.

Dicen las autoridades que al parecer Beister entró esta mañana temprano en la casa de los Wright, sin que se notara su presencia; se dirigió al dormitorio de su esposa, la asesinó, así como a su hija y después volvió el arma contra sí mismo.

# Duelo por la Reina madre de Holanda

WASHINGTON, D. C., marzo 20 (P)—Los holandeses diseminados por todo el mundo están hoy de duelo por la muerte de la reina madre de Holanda, Emma, que ocupó el trono durante once años con su marido Guillermo III; durante ocho años fué también regente para su hija Guillermina, y desde que ésta fué coronada en 1898 se convirtió en su consejera.

La legación de Holanda en esta ciudad ha decretado duelo por seis semanas y se ha transmitido una orden igual a todos los consulados.

# PUERTO DE NEWARK

MISSOURIAN, en el Newark Seaboard Terminal Dock, con cargamento general.  
ALASKAN, en el Newark Seaboard Terminal Dock, para cargar.  
LICA MERSK, en el Newark Seaboard Terminal Dock, con cargamento de patatas.  
PROXIMOS A LLEGAR  
MILNROCKET, esperado el 21 de marzo en el Newark Seaboard Terminal Dock, con cargamento general.  
HELEN, esperado el 22 de marzo en el Newark Seaboard Terminal Dock, con cargamento general.  
HANLEY, esperado el 23 de marzo en el Newark Seaboard Terminal Dock, con cargamento de madera.  
SAN GABRIEL, esperado el 26 de marzo en el Newark Seaboard Terminal Dock, con cargamento de madera.

# NOTAS DEL PUERTO

## VAPORES QUE LLEGAN

Miércoles, 21 de marzo.  
AMERICAN TRADER, de Londres, marzo 20, al puerto 35, río Norte, a las 2 p. m.  
BERENGARIA, de Cherburgo, marzo 14, al puerto 15, río Norte, a las 3 p. m.  
CALAMARES, de Santa Marta, marzo 15, al puerto 7, río Norte, a las 3 p. m.  
SAN JUAN, de San Juan, marzo 16, al puerto 16, río Norte, a las 3 p. m.  
SOUTHERN PRINCE, de Buenos Aires, marzo 5, al puerto 2, Bush Dock, Brooklyn, por la mañana.  
Jueves, 22 de marzo.  
GEORGE WASHINGTON, de Norfolk, marzo 22, al puerto 25, río Norte, a las 3 p. m.  
HESSTEN, de Amberes, marzo 8, al puerto 12, río Norte, a las 3 p. m.  
ILE DE FRANCE, del Havre, marzo 14, al puerto 27, río Norte, a las 3 p. m.  
PLATANO, de Puerto Barrios y Puerto Cortes, marzo 17 y 18, al puerto 7, río Norte, a las 4:30 p. m.  
Viernes, 23 de marzo.  
ALBAÑIA, del Havre, marzo 12, al puerto 22, río Norte, a las 3 p. m.  
CRISTOBAL COLON, de la Coruña, febrero 27, al puerto 8, río Este, por la mañana.  
GATUN, de la Ceiba, marzo 18, al puerto 20, río Este, a las 8 a. m.  
HAMBURG, de Cherburgo, marzo 14, al puerto 30, río Norte, a las 10 a. m.  
MANHATTAN, del Havre, marzo 17, al puerto 11, río Este, a las 10 a. m.  
PRESIDENT LINCOLN, de Manila, febrero 19, al puerto 5, Erie Terminal, Jersey City, por la mañana.  
VOLADORA, de Montevideo, marzo 14, al final de la calle 5, Hoboken, por la mañana.

## VAPORES QUE SALEN

Miércoles, 21 de marzo.  
DEUTSCHLAND, para Cherburgo, del puerto 34, río Norte, a las 11:25 p. m.  
FALCON, para San Juan, La Guaira y Maracaibo, del puerto 11, N. Y. Dock, Brooklyn, a las 12 m.  
HAMBURG, para Trinidad, del puerto 25, río Este, a las 5 p. m.  
ORIZABA, para La Habana, Progreso y Veracruz, del puerto 12, río Este, a las 11 a. m.  
PRESIDENT HAYDEN, para el Havre, del puerto 16, río Norte, a las 12 m.  
ROBERT E. LEE, para Norfolk, del puerto 25, río Norte, a las 12 m.  
Jueves, 22 de marzo.  
BERENGARIA, para Gibraltar y Cherburgo, del puerto 34, río Norte, a las 11 a. m.  
BORISGEN, para San Juan y Santo Domingo, del puerto 15, río Este, a las 12 m.  
COLOMBIA, para Puerto Colombia, Cartagena y Cristóbal, del puerto 9, río Norte, a las 12 m.  
HORAEC LUCKENBACH, para Cristóbal, del final de la calle 25, Brooklyn, a las 5 p. m.  
MADISON, para Norfolk, del puerto 25, río Norte, a las 12 m.  
PRESIDENT ADAMS, para La Habana, del puerto 9, Erie Terminal, Jersey City, por la mañana.  
VERA GARCIA, para Manila, del puerto 11, río Norte, a las 12 m.  
YOMACHICHI, para Manila, del puerto 11, río Norte, a las 12 m.  
Viernes, 23 de marzo.  
ABANGAREZ, para Puerto Barrios, del puerto 3, río Norte, a las 12 m.  
AMERICAN TRADER, para Londres, del puerto 35, río Norte, a las 4 p. m.

## LLEGADA DE PASAJEROS

VAPORES "ORIZABA"  
(Ward Line).  
Lista de pasajeros que llegaron en este vapor, de la Habana:  
Señoras: Isabel Sellos, S. de L. M. Caldera, señoritas Pilar H. M. E. Caldera y Esperanza Caldera, Virgilio Rubini, Manuel Sellos, María José M. Hernández, Roberto So, Demetrio González, Quirino Carlos Menéndez, Ricardo Sánchez, Delfino G. Gómez, José Hernández Gómez, Rueda.

## VAPORES

RED "D" LINE  
Servicio semanal para pasajeros y De NEW YORK a PUERTO RICO, CURAÇAO y VENEZUELA.  
S. S. LARA, marzo 21, a las 10 a. m.  
S. S. ARABORO, marzo 22, a las 10 a. m.  
S. S. TACHIRA, marzo 23, a las 10 a. m.  
THE ATLANTIC & CARIBBEAN VENTURE NAVIGATION CO.  
120 Wall St., New York, N.Y.  
SERVICIO RAPIDO EUROPEO  
MANHATTAN  
WASHINGTON  
PRES. ROOSEVELT, PRES. HARDY  
UNITED STATES LINE  
Roosevelt S.S. Co., Inc., Agentes  
1 B'way, N.Y. Digby 4-5800 a 4-5801

## CAMBIOS

Par-	Libras:	Mar.	Jun.	Huece 1
11.85%	Libras:	5.11 1/2	5.10	5.10
	A 60 días:	5.10 1/2	5.09	5.09
9.91%	Francia, centavos por dólar:	25.24	25.22	25.22
5.26%	Italia, centavos por lira:	8.24	8.24	8.24
19.30	España, centavos por peseta:	13.55	13.54	13.54
	Demanda:	12.95	12.82	12.82
6.42	Portugal, centavos por escudo:	3.45	3.45	3.45
	Demanda:	3.47	3.47	3.47
40.02	Holanda, centavos por florin:	67.24	67.24	67.24
28.52	Alemania, centavos por marco:	39.50	39.52	39.75

## AMERICA

42.40	Buenos Aires, centavos por peso:	25.40	25.50	25.50
11.96	Rio Janeiro, etc. por mil reis:	8.10	8.10	8.10
163.42	Uruguay, centavos por peso:	30.50	30.50	30.50
12.66	Chile, centavos por peso:	10.37	10.25	10.25
49.83	Méjico, centavos por peso:	27.75	27.75	27.75
28.09	Perú, centavos por sol:	24.25	24.25	24.25
40.29	Ecuador, centavos por sucre:	29.00	29.00	29.00
20.00	Bolivia, centavos por peso:	26.49	26.49	26.49
97%	Colombia, centavos por peso:	69.75	69.75	69.37
19.29	Venezuela, centavos por bolívar:	30.25	30.25	29.75

## TESORO DE LOS EE. UU.

Marzo 17, 1934.	
Ingresos	\$32,700,092.60
Gastos	\$19,300,660.18
Balance	\$4,808,833,457.92

## TROPICAL PARK

Total de 3 carreras	\$ 65.00
Total de 5 carreras	\$190.80
Total de 7 carreras	\$277.00

5

hablando de Cigarrillos

Prácticamente sin ser tocados por manos humanas

NOS halagaría se presenciase la elaboración de los Chesterfields. El observador quedaría, sin duda, impresionado por el uso y la limpieza absoluta de nuestras fábricas.

Los tabacos empleados son de la mejor calidad que sea posible comprar.

Químicos peritos ponen a prueba de limpieza y pureza todos los materiales que de manera alguna forman parte en la elaboración de los cigarrillos Chesterfield.

Las fábricas son de lo más moderno en todo sentido. Hasta la ventilación se cambia cada cuatro minutos y medio.

Al fumarse un Chesterfield, se puede tener la certeza de que no hay otro cigarrillo más puro.

En carta firmada por un eminente hombre de ciencia, nos dice: — Los Chesterfields son tan puros como el agua que bebemos.

Según salen de la máquina elaboradora, los Chesterfields son examinados y se sacan aquellos cigarrillos que resulten imperfectos.

el cigarrillo que es MÁS SUAVE  
el cigarrillo que SABE MEJOR

Ayuntamiento de Madrid